

# SONY®

## KUĆNI AUDIO SYSTEM

Uputstvo za upotrebu

Početni koraci

Reprodukcija sa diska/  
USB uređaja

USB prenos

Tjuner

BLUETOOTH

Gesture Control

Prilagođavanje zvuka

Ostale radnje

Dodatne informacije

## UPOZORENJE

Da biste umanjili rizik od požara, ne prekrivajte ventilacioni otvor uređaja novinama, stolnjacima, zavesama itd. Ne izlažite uređaj izvorima otvorenog plamena (kao što su upaljene sveće). Da biste smanjili rizik od požara ili strujnog udara, ne izlažite uređaj kapljicama vode ili prskanju i ne postavljajte na njega predmete koji sadrže tečnost, na primer vaze. Budući da se mrežno napajanje jedinice prekida izvlačenjem glavnog utikača, priključite jedinicu na lako dostupnu utičnicu za napajanje naizmeničnom strujom. Ako primetite nepravilnosti u radu jedinice, odmah izvucite glavni utikač iz utičnice za napajanje naizmeničnom strujom. Ne postavljajte uređaj u uski prostor poput police za knjige ili ugradnog ormarića.

Ne izlažite baterije ili uređaj u koji su umetnute baterije visokim temperaturama, na primer sunčevoj svetlosti i vatri. Jedinica dobija mrežno napajanje sve dok je priključena na utičnicu za napajanje naizmeničnom strujom, čak i kada je sama jedinica isključena. Valjanost oznake CE je ograničena samo na one zemlje u kojima je zakonski primenljiva, uglavnom u zemljama EEA (European Economic Area).

Ova oprema je testirana i utvrđeno je da je u skladu sa ograničenjima navedenim u EMC uredbi kada se za povezivanje koristi kabl kraći od 3 metra. Samo za upotrebu u zatvorenom prostoru.

### PAŽNJA

U ovom proizvodu se koriste optički uređaji koji mogu da oštete vid.

CLASS 1 LASER PRODUCT  
LASER KLASSE 1  
LUOKAN 1 LASERLAITE  
KLASS 1 LASERAPPARAT

Ovaj uređaj je klasifikovan kao CLASS 1 LASER proizvod po direktivi IEC 60825-1:2007. Ova oznaka se nalazi na zadnjoj strani uređaja.

### Za korisnike u Evropi



**Odlaganje potrošenih baterija i električne i elektronske opreme (primenljivo u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama koje imaju sisteme za odvojeno sakupljanje otpada)**

Ovaj simbol na proizvodu, bateriji ili pakovanju označava da se proizvod i baterija ne smeju tretirati kao kućni otpad. Na nekim baterijama se pored ovog simbola može nalaziti i hemijski simbol. Hemijski simbol za živu (Hg) ili olovo (Pb) se dodaje ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim odlaganjem proizvoda i baterija pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje do kojih može doći usled nepravilnog odlaganja otpada. Reciklažom materijala pomažete očuvanje prirodnih resursa. Ako proizvodi zahtevaju stalno prisustvo baterije zbog bezbednosti, performansi ili celovitosti podataka, takvu bateriju bi trebalo da zameni isključivo obučeni serviser. Da biste bili sigurni da će baterija i električna i elektronska oprema biti pravilno zbrinuti, predajte potrošene proizvode na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu električne i elektronske opreme. Za sve ostale baterije pogledajte odeljak

o bezbednom uklanjanju baterije iz proizvoda. Predajte bateriju na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu potrošenih baterija. Za detaljnije informacije o reciklaži ovog proizvoda ili baterije, kontaktirajte lokalnu upravu, komunalnu službu ili prodavnicu u kojoj ste kupili proizvod ili bateriju.

**Napomena za korisnike: Sledeće informacije se odnose samo na opremu koja se prodaje u zemljama u kojima se primenjuju direktive Evropske unije.**

Ovaj uređaj je proizvela kompanija Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan ili ga je u njeno ime proizvela neka druga kompanija. Sva pitanja u vezi sa usaglašenošću proizvoda sa zakonima Evropske unije bi trebalo da pošaljete ovlašćenom predstavniku, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgija. Za sva pitanja u vezi sa servisom ili garancijom pogledajte adrese koje su navedene na zasebnom servisnom ili garantnom listu.

Sony Corp. ovim izjavljuje da je oprema u skladu sa osnovnim zahtevima i ostalim relevantnim odredbama direktive 1999/5/EC. Detaljnije informacije možete da vidite na URL adresi:  
<http://www.compliance.sony.de/>



Ovaj kućni audio sistem je namenjen za reprodukciju zvuka i video zapisa sa diskova ili USB uređaja, strimovanje muzike sa NFC-kompatibilnog pametnog telefona ili BLUETOOTH uređaja i FM tjunera. Ovaj sistem takođe podržava karaoke.

### Za korisnike u Australiji i Indiji



**Odlaganje stare električne i elektronske opreme (primenljivo u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama koje imaju sisteme za odvojenje prikupljanje otpada)**

### Za korisnike u Ujedinjenim Arapskim Emiratima

**TRA**  
**REGISTERED No:**  
**ER0119223/13**  
**DEALER No:**  
**DA0063360/11**

### Obaveštenje o licenci i zaštićenim znakovima

- **DVD** je zaštićen znak kompanije DVD Format/Logo Licensing Corporation.
- Logotipi „DVD+RW“, „DVD-RW“, „DVD+R“, „DVD-R“, „DVD VIDEO“ i „CD“ su zaštićeni znakovi.
- MPEG Layer-3 tehnologiju za kodiranje zvuka i patente su licencirale kompanije Fraunhofer IIS i Thomson.
- Windows Media je registrovani zaštićeni znak ili zaštićeni znak kompanije Microsoft Corporation u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili ostalim zemljama.

- Ovaj proizvod je zaštićen određenim pravima na intelektualnu svojinu kompanije Microsoft Corporation. Upotreba ili distribucija ove tehnologije izvan ovog proizvoda je zabranjena bez odgovarajuće licence kompanije Microsoft ili ovlašćene Microsoft podružnice.
- „WALKMAN“ i logo „WALKMAN“ su registrovani zaštićeni znakovi kompanije Sony Corporation.
- Ovaj sistem koristi tehnologiju Dolby® Digital.  
\* Proizvedeno po licenci kompanije Dolby Laboratories. Dolby i simbol sa duplim D su zaštićeni znakovi kompanije Dolby Laboratories.
- U ovom sistemu se koristi tehnologija High-Definition Multimedia Interface (HDMI™). Termini HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface i logotip HDMI su zaštićeni znakovi ili registrovani zaštićeni znakovi organizacije HDMI Licensing LLC u SAD i ostalim zemljama.
- „BRAVIA“ je zaštićeni znak kompanije Sony Corporation.
- LDAC™ i logotip LDAC su zaštićeni znakovi kompanije Sony Corporation.
- Oznaka BLUETOOTH® i logotipi su registrovani zaštićeni znakovi u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG, Inc. a Sony Corporation koristi te znakove pod licencom. Svi ostali zaštićeni znakovi i zaštićena imena pripadaju svojim vlasnicima.
- N-Mark je zaštićeni znak ili registrovani zaštićeni znak kompanije NFC Forum, Inc. Forum, Inc. u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.
- Android™ je zaštićeni znak kompanije Google Inc.
- Google Play™ je zaštićeni znak kompanije Google Inc.
- Apple, logotip Apple, iPhone i iPod touch su zaštićeni znakovi kompanije Apple Inc., registrovani u SAD i drugim zemljama. App Store je zaštićeni znak usluge kompanije Apple Inc.
- „Made for iPod“ i „Made for iPhone“ znači da je elektronska oprema posebno dizajnirana za rad sa iPod ili iPhone uređajem i da je sertifikovana od strane proizvođača tako da ispunjava standarde za performanse kompanije Apple. Apple ne odgovara za rad ovog uređaja niti za njegovu usklađenost sa bezbednosnim standardima i propisima. Imajte u vidu da upotreba ove dodatne opreme sa iPod ili iPhone uređajem može da utiče na performanse bežične veze.
- OVAJ PROIZVOD JE LICENCIRAN PO MPEG-4 VISUAL PATENTNOJ LICENCI ZA LIČNO I NEKOMERCIJALNO KORIŠĆENJE OD STRANE KORISNIKA U SVRHU
  - (i) KODIRANJA VIDEA U SKLADU SA STANDARDOM MPEG-4 VISUAL („MPEG-4 VIDEO“)
  - I/ILI
  - (ii) DEKODIRANJA MPEG-4 VIDEA KODIRANIM OD STRANE KORISNIKA U OKVIRU LIČNE I NEKOMERCIJALNE AKTIVNOSTI I/ILI KOJI JE DOBIJEN OD LICENCIRANOG DOBAVLJAČA VIDEO SADRŽAJA ZA OBEZBEĐIVANJE MPEG-4 VIDEO SADRŽAJA.

LICENCA NEĆE BITI IZDATA NITI ĆE SE ODNOSITI NA BILO KAKVU DRUGU UPOTREBU. DODATNE INFORMACIJE O MOGUĆNOSTIMA UPOTREBE U PROMOTIVNE, INTERNE I KOMERCIJALNE SVRHE, KAO I INFORMACIJE O LICENCIRANJU MOGU SE DOBITI OD KOMPANIJE MPEG LA, L.L.C.  
[HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)



- Svi ostali zaštićeni znakovi su vlasništvo njihovih vlasnika.
- U ovom priručniku, oznake ™ and ® nisu navedene.

---

## O ovom priručniku

- U ovom priručniku uglavnom je opisano upravljanje jedinicom pomoću daljinskog upravljača. Međutim, iste radnje je moguće obaviti pomoću dugmadi na subwooferu koja imaju iste ili slične nazive.
- Ikone poput **DVD-V** koje se nalaze na vrhu svakog objašnjenja označavaju tip medija koji se može koristiti sa funkcijom navedenom u objašnjenju.
- Neke slike su u vidu konceptualnih crteža i mogu se razlikovati od stvarnih proizvoda.
- Stavke prikazane na TV ekranu se mogu razlikovati u zavisnosti od prikazane oblasti.
- Podrazumevano podešavanje je podvučeno.
- Tekst u uglastim zagradama ([--]) se prikazuje na TV ekranu, a tekst pod navodnicima („--“) se prikazuje na displeju.

---

# Sadržaj

O ovom priručniku.....	5
Otpakivanje .....	8
Podržani diskovi/datoteke na diskovima/USB uređaju .....	8
Veb-sajtovi za kompatibilne uređaje.....	10
Vodič za delove i kontrole.....	11

---

## Početni koraci

Postavljanje sistema .....	14
Nošenje sistema .....	20
Bezbedno povezivanje sistema .....	21
Obavljanje QUICK podešavanja .....	24
Promena sistema boja (Osim za modele za Latinsku Ameriku, Evropu i Rusiju).....	25
Menjanje režima displeja .....	25

---

## Reprodukcija sa diska/USB uređaja

Osnovna reprodukcija .....	26
Ostale radnje tokom reprodukcije .....	27
Korišćenje režima reprodukcije .....	29
Ograničavanje reprodukcije diska (Roditeljski nadzor).....	30
Prikazivanje informacija o disku i USB uređaju .....	31
Korišćenje menija sa podešavanjima .....	32

---

## USB prenos

Prenos muzike.....	36
--------------------	----

---

## Tjuner

Slušanje radija .....	39
-----------------------	----

---

## BLUETOOTH

O bežičnoj tehnologiji BLUETOOTH.....	40
Uparivanje sistema sa BLUETOOTH uređajem .....	40
Reprodukcija muzike sa BLUETOOTH uređaja .....	41
BLUETOOTH povezivanje jednim dodiranjem preko funkcije NFC .....	42
Podešavanje BLUETOOTH audio kodeka .....	43
Postavka BLUETOOTH režima mirovanja .....	44
Podešavanje BLUETOOTH signala .....	44
Korišćenje aplikacije „SongPal“ preko BLUETOOTH veze .....	45

---

## Gesture Control

Uživanje u funkciji Gesture Control.....	45
Korišćenje funkcije Gesture Control u toku reprodukcije...	46
Kreiranje atmosfere za zabavu (DJ EFFECT).....	46
Promena svetlećeg efekta.....	47

---

## Prilagodavanje zvuka

Prilagodavanje zvuka .....	48
Biranje režima Virtualni fudbal .....	48
Prilagodavanje nivoa subwoofera .....	48
Kreiranje sopstvenog zvučnog efekta .....	49

---

## Ostale radnje

Korišćenje funkcije Control for HDMI .....	49
Korišćenje funkcije Party Chain .....	51
Zajedničko pevanje: Karaoke .....	53
Uživanje u funkciji Party Light .....	53
Korišćenje merača vremena za isključivanje .....	54
Korišćenje opcionalne opreme .....	54
Deaktiviranje dugmadi na subwooferu (funkcija Child Lock) .....	54
Podešavanja funkcije za automatski ulazak u režim mirovanja .....	55
Ažuriranje softvera .....	55

---

## Dodatne informacije

Rešavanje problema .....	56
Mere opreza .....	64
Specifikacije .....	66
Lista sa šiframa jezika .....	69
Indeks .....	71

---

## Otpakivanje

- Daljinski upravljač (1)
- Baterije R03 (veličina AAA) (2)
- FM žičana antena (1)
- Kabl za napajanje naizmeničnom strujom (1)
- Postolja za zvučnike (2)
- Podloške za zvučnike (8)
- Šrafovi (6)
- Adapter utikača za naizmeničnu struju (1) (isporučuje se samo u određenim područjima)  
Adapter utikača za naizmeničnu struju se ne koristi u Čileu. Koristite adapter utikača u zemljama u kojima je to neophodno.

### Model MHC-GT4D se sastoji od sledećih elemenata:

- Aktivni subwoofer: SA-WGT4D (1)
- Sistem zvučnika: SS-GT4DB (2)

#### Napomena

Prilikom raspakivanja iz kutije, neka dve osobe rukuju subwooferom. Ako ispustite subwoofer, možete da se povredite i/ili oštetite uređaj.

---

## Podržani diskovi/ datoteke na diskovima/ USB uređaju

### Podržani diskovi

- DVD VIDEO
- DVD-R/DVD-RW u formatu DVD VIDEO ili video režimu
- DVD+R/DVD+RW u formatu DVD VIDEO
- VIDEO CD (diskovi verzije 1.0, 1.1 i 2.0)
- Super VCD
- CD-R/CD-RW/CD-ROM u formatu VIDEO CD ili formatu super VCD
- AUDIO CD
- CD-R/CD-RW u formatu AUDIO CD

### Podržane datoteke na diskovima/USB uređaju

- Muzika: MP3 datoteke<sup>1)2)</sup> (.mp3), WMA datoteke<sup>2)3)</sup> (.wma), AAC datoteke<sup>2)3)</sup> (.m4a/.mp4/.3gp), WAV datoteke<sup>3)4)</sup> (.wav)
- Video: MPEG4 datoteke<sup>2)5)</sup> (.mp4/.m4v), Xvid datoteke (.avi)

#### Napomene

- Diskovi moraju da budu u sledećem formatu:
  - CD-ROM/-R/-RW u formatu DATA CD koji sadrži datoteke tipa MP3<sup>1)2)</sup>, MPEG4<sup>2)5)</sup> i Xvid i u skladu je sa standardom ISO 9660<sup>6)</sup> Level 1/Level 2 ili Joliet (prošireni format).
  - DVD-ROM/-R/-RW/+R/+RW u formatu DATA DVD koji sadrži datoteke tipa MP3<sup>1)2)</sup>, MPEG4<sup>2)5)</sup> i Xvid i u skladu je sa standardom UDF (Universal Disk Format).
- Sistem će pokušati da reprodukuje sve podatke sa gorenavedenim oznakama tipa datoteke, čak i ako nisu u formatu MP3/WMA/AAC/WAV/MPEG4/Xvid. Međutim, reprodukcija takvih podataka može dovesti do pojave jake buke koja može oštetiti sistem zvučnika.

<sup>1)</sup> MP3 (MPEG 1 Audio Layer 3) je standardni format za koji je organizacija ISO/MPEG definisala komprimovane audio podatke. MP3 datoteke moraju da budu u formatu MPEG 1 Audio Layer 3.

<sup>2)</sup> Datoteke koje sadrže zaštitu od kopiranja (Digital Right Management) nije moguće reprodukovati na sistemu.

<sup>3)</sup> Samo USB uređaj.

<sup>4)</sup> WAV datoteke sa proširivim formatom nisu podržane.

<sup>5)</sup> MPEG4 datoteke moraju da budu u formatu datoteke MP4. Podržani su sledeći video kodeci i audio kodeci:

- Video kodek: MPEG4 Simple Profile (AVC nije podržan.)
- Audio kodek: AAC-LC (HE-AAC nije podržan.)

<sup>6)</sup> Logički format datoteka i fascikli na CD-ROMs-u koji je definisao ISO (Međunarodna organizacija za standardizaciju).

## Diskovi/datoteke koje nije moguće reprodukovati

- Ne možete da reprodukujete sledeće diskove
  - BD diskovi (Blu-ray diskovi)
  - CD-ROM diskovi snimljeni u formatu PHOTO CD
  - Deo sa podacima na CD-Extra ili mešovitim CD-ovima\*
  - CD Graphics diskovi
  - Super Audio CD diskovi
  - DVD Audio
  - DATA CD/DATA DVD koji je kreiran u formatu Packet Write
  - DVD-RAM
  - DATA CD/DATA DVD koji nije pravilno dovršen
  - DVD-R/-RW kompatibilan sa standardom CPRM (Content Protection for Recordable Media) i snimljen u Copy-Once programima
  - Disk nestandardnog oblika (na primer, u obliku srca, kvadrata, zvezde)
  - Disk na kojem se nalazi lepljiva traka, papir ili nalepnica
- Ne možete da reprodukujete sledeće datoteke
  - Video datoteke čija rezolucija je veća od 720 (širina) × 576 (visina) piksela.
  - Video datoteke čiji odnos širine i visine je velik.
  - WMA datoteka u formatu WMA DRM, WMA Lossless ili WMA PRO.
  - AAC datoteka u formatu AAC DRM ili AAC Lossless.
  - AAC datoteke koje su kodirane u 96 kHz.
  - Datoteke koje su šifrovane ili zaštićene lozinkom.
  - Datoteke koje sadrže DRM (Digital Right Management) zaštitu od kopiranja.
  - Neke Xvid datoteke koje traju duže od 2 sata.
- MP3 PRO audio datoteku je moguće reprodukovati kao MP3 datoteku.

- Sistem ne može da reprodukuje Xvid datoteku kada je ona kombinovana od dve ili više Xvid datoteka.
- \* Mešoviti CD: Ovaj format snima podatke na prvu numeru i audio (AUDIO CD podatke) na drugu i ostale numere u sesiji.

## Napomene o CD-R/-RW i DVD-R/-RW/+R/+RW

- U nekim slučajevima, CD-R/-RW i DVD-R/-RW/+R/+RW ne mogu da se reprodukuju na ovom sistemu zbog kvaliteta snimanja ili fizičkog stanja diska ili zbog karakteristika uređaja za snimanje i softvera za snimanje. Više informacija potražite u uputstvu za upotrebu uređaja za snimanje.
- Neke funkcije reprodukcije možda neće raditi sa određenim DVD+R/+RW diskovima, čak i ako su pravilno zatvoreni. U tom slučaju, pregledajte disk u režimu normalne reprodukcije.

## Napomene o diskovima

- Ovaj proizvod je namenjen za reprodukciju diskova koji su u skladu sa standardom Compact Disc (CD).
- DualDiscs diskovi i neki muzički diskovi kodirani tehnologijama za zaštitu od kopiranja nisu u skladu sa CD standardom. Zbog toga takvi diskovi možda neće biti kompatibilni sa ovim proizvodom.

## Napomena o diskovima snimljenim u više sesija

Ovaj sistem može da reprodukuje više sesija na disku zaredom ako su one snimljene u istom formatu kao prva sesija. Međutim, ne garantujemo mogućnost reprodukcije.

## Napomena o radnjama tokom reprodukcije DVD VIDEO i VIDEO CD diska

Neke radnje koje je moguće izvršiti tokom reprodukcije DVD VIDEO ili VIDEO CD diska možda su namerno ograničene od strane proizvođača

softvera. Zbog toga neke funkcije reprodukcije možda neće raditi. Obavezno pročitajte uputstvo za upotrebu DVD VIDEO ili VIDEO CD diska.

### **Napomene o podržanim datotekama**

- U sledećim slučajevima može da prođe više vremena dok ne počne reprodukcija:
  - kada su podaci na DATA CD/DATA DVD disku/USB uređaju snimljeni u složenoj hijerarhijskoj strukturi.
  - kada su audio datoteke ili video datoteke koje se nalaze u drugoj fascikli upravo reprodukovane.
- Sistem može da reprodukuje DATA CD/DATA DVD disk ili USB uređaj pod sledećim uslovima:
  - hijerarhija je duboka do 8 fascikli
  - do 300 fascikli
  - do 999 datoteka na disku
  - do 2000 datoteka na USB uređaju
  - do 650 datoteka u fascikliOvi brojevi se mogu razlikovati u zavisnosti od konfiguracije datoteke i fascikle.
- Fascikle u kojima se ne nalaze audio datoteke ili video datoteke biće preskočene.
- Datoteke prenete sa uređaja poput računara možda neće biti reprodukovane redosledom kojim su prenete.
- Redosled reprodukcije možda neće biti moguće primeniti u zavisnosti od softvera koji se koristio sa kreiranje audio datoteke ili video datoteke.
- Ne garantuje se kompatibilnost sa svim programima za kodiranje/upisivanje MP3/WMA/AAC/WAV/MPEG4/Xvid sadržaja, uređajima za snimanje i medijima za snimanje.
- U zavisnosti od Xvid datoteke, slika može da bude mutna ili zvuk može da bude isprekidan.

### **Napomene o USB uređajima**

- Ne garantujemo da će ovaj sistem raditi sa svim USB uređajima.
- Iako USB uređaji pružaju mnogo složenih funkcija, sa USB uređaja koji su povezani sa ovim sistemom moći će da se reprodukuju samo muzika i video sadržaj. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu USB uređaja.
- Kada umetnete USB uređaj, sistem čita sve datoteke na USB uređaju. Ako na USB uređaju ima mnogo fascikli ili datoteka, čitanje USB uređaja može da potraje dugo.
- Ne povezujete sistem i USB uređaj putem USB čvorišta.
- Kada su povezani neki USB uređaji, može doći do kašnjenja u izvršavanju radnje na sistemu.
- Redosled reprodukcije na sistemu može da se razlikuje od redosleda reprodukcije na povezanom USB uređaju.
- Pre korišćenja USB uređaja, uverite se da nema datoteka zaraženih virusima na USB uređaju.

---

## **Veb-sajtovi za kompatibilne uređaje**

Na dolenađenim veb-sajtovima proverite najnovije informacije o kompatibilnim USB uređajima i BLUETOOTH uređajima.

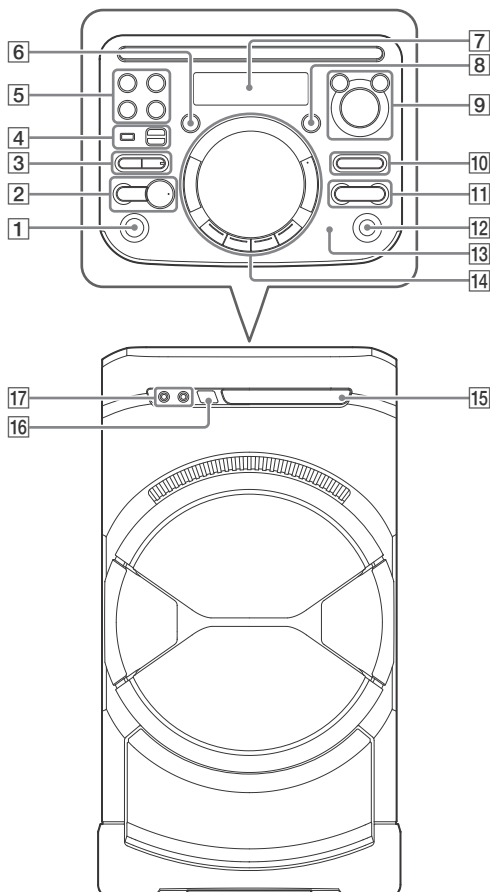
Za korisnike u Južnoj Americi:  
<<http://esupport.sony.com/LA>>

Za korisnike u Evropi i Rusiji:  
<<http://www.sony.eu/support>>

Za korisnike u Aziji i Pacifiku:  
<<http://www.sony-asia.com/support>>

# Vodič za delove i kontrole

## Aktivni subwoofer



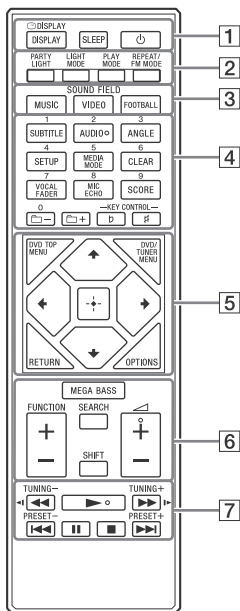
### Napomena

Na dugmadima ► i VOLUME + se nalazi mala izbočina. Koristite je kao referencu prilikom korišćenja sistema.

- 1**  (**napajanje**)  
Uključivanje sistema ili njegovo postavljanje u režim mirovanja.
- 2**  (**reprodukcija**)  
Pokretanje reprodukcije.  
Kada pritisnete i držite  na subwooferu duže od 2 sekunde, sistem će pokrenuti reprodukciju ugrađene demonstracije zvuka.  
Pritisnite  da biste zaustavili demonstraciju.  
**■ (zaustavljanje)**  
Zaustavljanje reprodukcije.  
Pritisnite dvaput da biste otkazali nastavljavanje reprodukcije.
- 3** **BLUETOOTH**  
Pritisnite da biste izabrali funkciju BLUETOOTH.  
**-PAIRING**  
Držite pritisnuto da biste aktivirali BLUETOOTH uparivanje u toku rada funkcije BLUETOOTH.  
**BLUETOOTH indikator (stranica 40)**  
**FUNCTION**  
Izbor funkcije.
- 4** **REC TO USB**  
Prenos muzike na opcionalni USB uređaj koji je povezan na  (USB) port.  
**ENTER**  
Unos podešavanja.  
 (**USB**) (**REC/PLAY**) port  
Povezivanje USB uređaja.
- 5** **SOUND FIELD (stranica 48)**  
**FOOTBALL (stranica 48)**  
**PARTY LIGHT (stranica 53)**  
**PARTY CHAIN (stranica 52, 52, 62)**
- 6** **MEGA BASS (stranica 48)**
- 7** **Displej**
- 8** **FIESTA (stranica 48)**  
Izbor zvučnog efekta za zabavu.  
**FIESTA indikator (stranica 48)**
- 9** **VOCAL FADER (stranica 53)**  
**MIC ECHO (stranica 53)**  
**MIC LEVEL (stranica 53)**  
Okrenite MIC LEVEL u smeru kretanja kazaljke na satu ili suprotnom da biste prilagodili jačinu zvuka mikrofona.
- 10**  +/- (**izbor fascikle**)  
Izbor fascikle na disku sa podacima ili USB uređaju.
- 11**  (**pomeranje nazad/pomeranje napred (stranica 26, 29, 41)**)  
**TUNING+/- (stranica 39)**
- 12**  (**otvaranje/zatvaranje**)  
Umetanje ili izbacivanje diska.
- 13**  (**N-oznaka (stranica 42)**)
- 14** **GESTURE CONTROL (stranica 45, 57)**  
**GESTURE ON/OFF (stranica 45, 57)**  
Uključivanje ili isključivanje funkcije Gesture Control.  
**PLAYBACK, DJ, SAMPLER, LIGHT (stranica 46, 47)**  
**Indikatori PLAYBACK, DJ, SAMPLER, LIGHT (stranica 46, 47)**  
**VOLUME +/-**  
Prilagodavanje jačine zvuka.
- 15** **Ležište za disk**
- 16** **Senzor za daljinski upravljač**
- 17** **Priključak MIC1, MIC2**  
Povezivanje mikrofona.



## Daljinski upravljač



### Napomene

- Na numeričkom dugmetu 2/AUDIO i dugmadima ◀ + and ▶ se nalazi mala izbočina. Koristite je kao referencu prilikom korišćenja sistema.
- Da biste koristili dugme odštampano ružičastom bojom, držite pritisnuto dugme SHIFT (6), a zatim pritisnite dugme.

#### 1 (napajanje)

Uključivanje sistema ili njegovo postavljanje u režim mirovanja.

**DISPLAY** (stranica 25, 32, 39, 41)

**DISPLAY** (stranica 31)

**SLEEP** (stranica 54)

#### 2 **PARTY LIGHT** (stranica 53)

**LIGHT MODE** (stranica 53)

**PLAY MODE** (stranica 29, 37)

**REPEAT/FM MODE** (stranica 30, 39)

#### 3 **Dugmad SOUND FIELD: MUSIC, VIDEO, FOOTBALL** (stranica 48)

#### 4 **Numerička dugmad**

Izbor numere, poglavlja ili datoteke.  
Biranje memorisane radio stanice.  
Unos lozinke.

**SUBTITLE** (stranica 28)

**AUDIO** (stranica 28, 32)

**ANGLE** (stranica 28)

**SETUP** (stranica 25, 30, 32, 63)

**MEDIA MODE** (stranica 26, 38)

**CLEAR** (stranica 28)

**VOCAL FADER** (stranica 53)

**MIC ECHO** (stranica 53)

**SCORE** (stranica 53)

**+/- (izbor fascikle)**

Izbor fascikle na disku sa podacima ili USB uređaju.

**KEY CONTROL b/#** (stranica 53)

#### 5 **DVD TOP MENU**

Prikazivanje DVD naslova na TV ekranu.

**DVD/TUNER MENU**  
(stranica 27, 28, 39)

**RETURN** (stranica 27)

**OPTIONS**

Ulazak u meni sa opcijama ili izlazak iz njega.

Izbor stavki u meniju.

Unos podešavanja.

#### 6 **MEGA BASS** (stranica 48)

**FUNCTION +/-**

Izbor funkcije.

**SEARCH** (stranica 26, 27)

## SHIFT

Držite pritisnuto da biste aktivirali dugmad odštampanu ružičastom bojom.

△ +/-

Prilagodavanje jačine zvuka.

7 ◀◀/▶▶ (brzo premotavanje nazad/unapred) (stranica 27, 41)

◀◀/▶▶ (usporena reprodukcija nazad/unapred) (stranica 27)

Reprodukcija u režimu Slow-motion Play.

TUNING+/- (stranica 39)

▶ (reprodukcija)

Pokretanje reprodukcije.

◀◀/▶▶ (pomeranje nazad/pomeranje napred) (stranica 26, 29, 41)

PRESET+/- (stranica 39)

|| (pauza) (stranica 26, 27, 41)

■ (zaustavljanje)

Zaustavljanje reprodukcije.

Pritisnite dvaput da biste otkazali nastavljavanje reprodukcije.

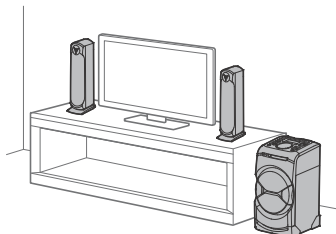
Zaustavljanje ugrađene demonstracije zvuka.

## Početni koraci

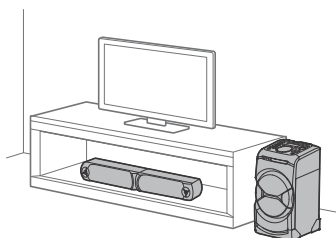
### Postavljanje sistema

Na slikama u nastavku su prikazani primeri postavljanja sistema.

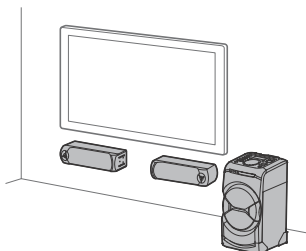
- Korišćenje isporučenih postolja za zvučnike (stil zvučnika na stolu) (stranica 16) i postavljanje zvučnika uspravno sa obe strane TV-a na polici



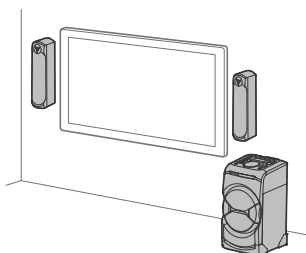
- Kombinovanje zvučnika (stil položenog zvučnika) (stranica 16) i postavljanje kombinovane jedinice u TV policu



- Postavljanje zvučnika na zid (stranica 17)
  - Postavljanje zvučnika vodoravno



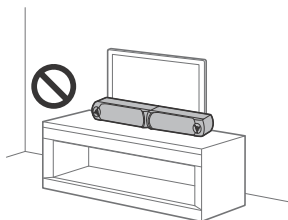
- Postavljanje zvučnika uspravno



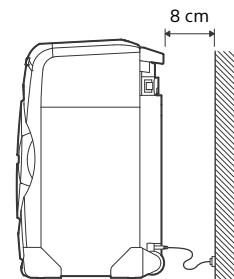
- Postavljanje zvučnika na šipku subwoofera (stil visećeg niza) (stranica 18)



- Ne postavljajte sistem zvučnika i subwoofer na metalni orman.
- Između sistema zvučnika i subwoofera ne postavljajte objekat poput akvarijuma.
- Subwoofer postavite blizu sistema zvučnika u istoj prostoriji.
- Kada sistem zvučnika postavite ispred TV-a, pazite da ne zaklonite TV ekran ili senzor daljinskog upravljača za TV. Ako senzor daljinskog upravljača za TV zaklonite sistemom zvučnika, nećete moći da upravljate TV-om preko daljinskog upravljača.



- Subwoofer postavite najmanje 8 cm od zida da biste izbegli oštećenje kabla za napajanje naizmjeničnom strujom koji štrči.



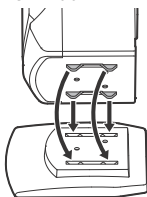
#### Napomene

- Ne dozvolite da deca ili bebe budu blizu sistema.
- Ne instalirajte sistem na nagnute površine.
- Vodite računa o sledećim stvarima prilikom instaliranja sistema zvučnika i subwoofera.
  - Ne blokirajte ventilacione otvore na zadnjoj strani subwoofera.

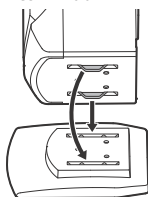
## Postavljanje postolja za zvučnike (stil zvučnika na stolu)

- 1 Poravnajte istureni deo zvučnika sa udubljenim mestom na postolju za zvučnik.

Levi zvučnik

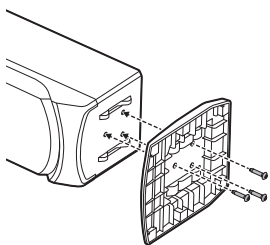


Desni zvučnik



- 2 Pričvrstite zvučnik i postolje zvučnika.

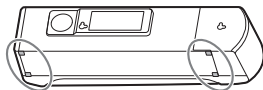
Zavrnite šrafove (isporučeni) sa donje strane postolja za zvučnik.



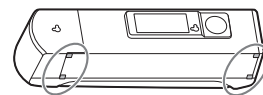
## Kombinovanje zvučnika (stil položenog zvučnika)

- 1 Postavite isporučene podloške na zvučnike da biste sprečili njihovo proklizavanje.

Levi zvučnik

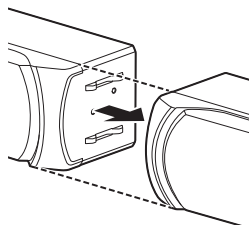


Desni zvučnik



- 2 Poravnajte zvučnike.

Levi zvučnik



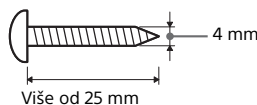
Desni zvučnik

## Postavljanje zvučnika na zid

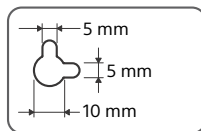
### Napomene

- Koristite šrafove (ne isporučuju se) koji odgovaraju materijalu i čvrstoći zida. Budući da je zid od gipsanih ploča naročito lomljiv, dobro pričvrstite šrafove za zidni stub. Sistem zvučnika instalirajte na vertikalnan, ravan zid koji je ojačan.
- Za instalaciju obavezno angažujte Sony prodavca ili licencirane majstore i posebno vodite računa o bezbednosti u toku instalacije.
- Sony ne odgovara za nezgode ili oštećenja do kojih je došlo zbog nepravilnog postavljanja, nedovoljne čvrstoće zida, nepravilnog postavljanja šrafova ili prirodnih nepogoda.

### 1 Pripremite šrafove (ne isporučuju se) koji odgovaraju rupama na zadnjoj strani sistema zvučnika.



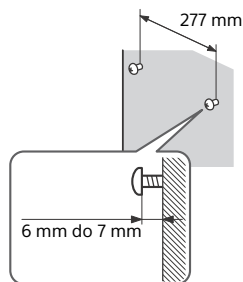
Otvor na zadnjoj strani sistema zvučnika



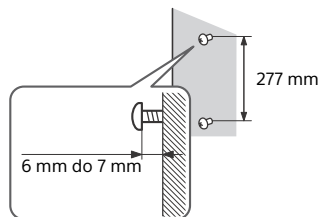
### 2 Pričvrstite šrafove u zid.

Šrafovi bi trebalo da vire iz zida 6 do 7 mm.

– Postavljanje zvučnika vodoravno



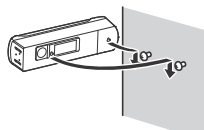
– Postavljanje zvučnika uspravno



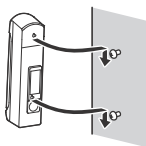
### 3 Okačite sistem zvučnika na šrafove.

Poravnajte rupe na zadnjoj strani sistema zvučnika sa šrafovim, a zatim okačite sistem zvučnika na dva šrafa.

– Postavljanje zvučnika vodoravno



- Postavljanje zvučnika uspravno



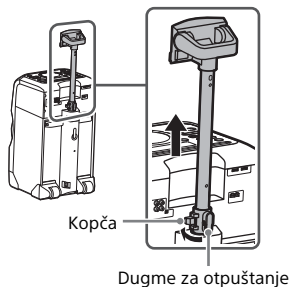
## Stavljanje zvučnika na montažnu šipku subwoofera (stil visećeg niza)

### Napomena

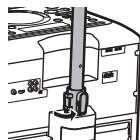
Uklonite USB uređaj iz subwoofera da biste sprečili njegovo oštećenje ako slučajno ispustite zvučnike.

### 1 Izvucite montažnu šipku iz subwoofera.

- ① Odblokirajte kopču, pa pritisnite dugme za otpuštanje i izvlačite šipku dok dugme za otpuštanje ne klikne na mesto.

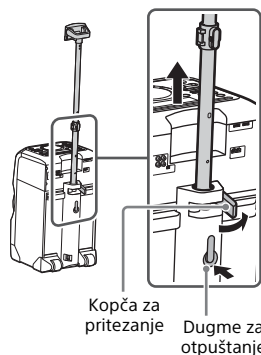


- ② Blokirate kopču.

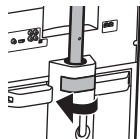


Nastavite na 2. korak ako želite da postavite zvučnike na ovu visinu (približno 1,3 m). Preporučujemo vam da nastavite na korak 1-③ da biste postavili zvučnike na maksimalnu visinu (približno 1,6 m).

- ③ Odblokirajte kopču za pritezanje, pa pritisnite dugme za otpuštanje i izvlačite šipku dok dugme za otpuštanje ne klikne na mesto.



- ④ Blokirate kopču za pritezanje.



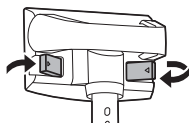
### Napomene

- Prilagodite položaj šipke pre nego što stavite zvučnike na nju.

- Nemojte prilagođavati šipku kada su zvučnici postavljeni na nju, jer zvučnici mogu da spadnu.
- Budite pažljivi da ne uklještite ruku kada budete vraćali šipku u položaj za odlaganje.

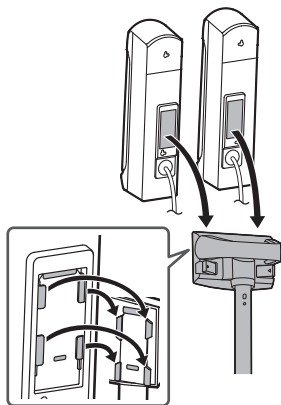
## 2 Postavite zvučnike na dodatke.

- 1 Otvorite ručicu za zaključavanje.

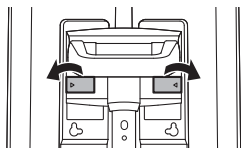


- 2 Poravnajte nosač zvučnika sa nosačem dodatka za zvučnik, a zatim ga pomerite nadole da biste postavili zvučnik.

Desni zvučnik      Levi zvučnik



- 3 Zatvorite ručicu za zaključavanje.

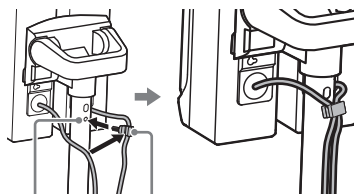


### Napomena

Obavezno zatvorite ručicu za zaključavanje kada skidate zvučnike, jer ona može da generiše šum tokom reprodukcije.

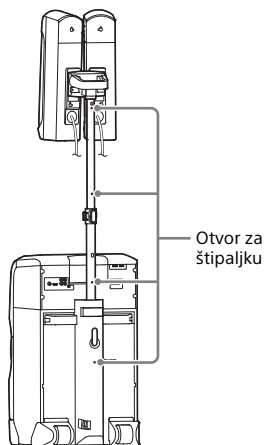
## 3 Pričvrstite kablove zvučnika za montažnu šipku.

- 1 Provucite kabl zvučnika kroz štipaljku za kablove i ubacite štipaljku u otvor na montažnoj šipki.



Otvor za štipaljku      Štipaljka za kablove

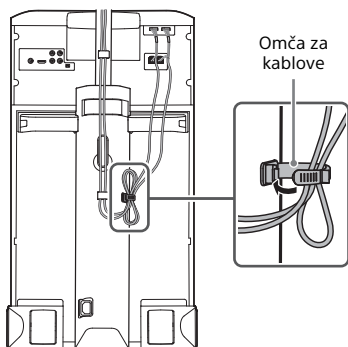
- 2 Ponovite ovaj korak da biste postavili sve štipaljke za kablove.



#### 4 Povežite konektore zvučnika i konektore LED zvučnika u odgovarajuće priključke.

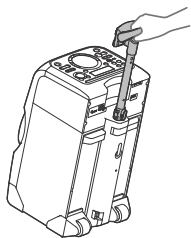
Za detaljnije informacije, pogledajte sliku **A** na stranica 21.

#### 5 Savijte kablove zvučnika i pričvrstite ih omčom za kablove.



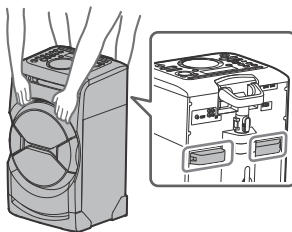
## Nošenje sistema

Subwoofer ima pomoćne točkice i rasklopivu ručku na šipki, tako da ga možete lako prenositi. Uobičajeno, nošenje subwoofera na ovaj način se preporučuje po ravnim površinama. Pre nošenja subwoofera, iskopčajte sve kablove i zvučnike.



### Napomene

- Pomoćni točkici mogu da se koriste samo po ravnim površinama. Dve osobe treba da podignu subwoofer na neravnim površinama. Pravilno postavljanje ruku dok prenosite subwoofer je od velike važnosti, kako biste izbegli lične povrede i/ili oštećenje predmeta.



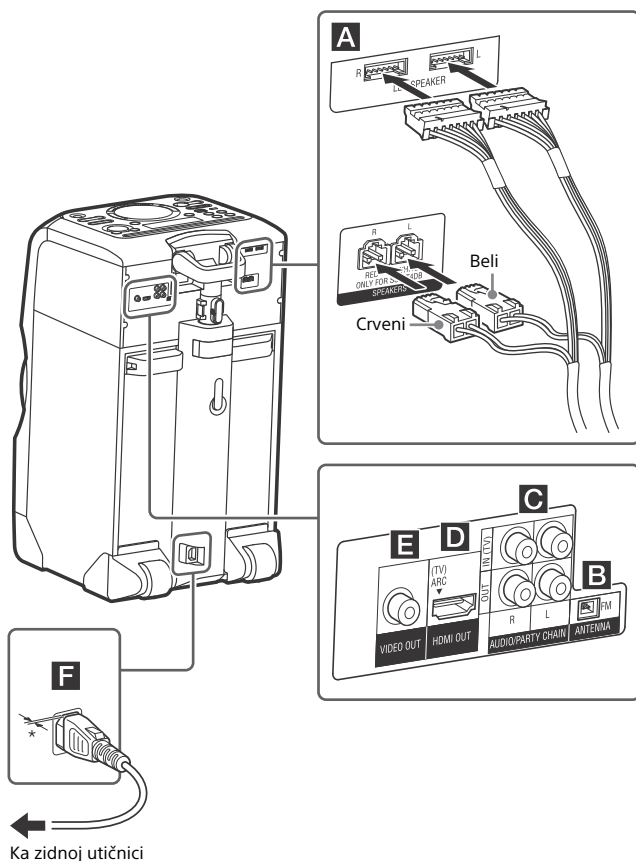
- Budite veoma oprezni kada nosite subwoofer na nagnutoj površini.
- Nemojte podizati subwoofer za rasklopivu ručku na šipki.
- Nemojte nositi subwoofer sa instaliranim sistemom zvučnika (stil visećeg niza), jer zvučnici mogu da spadnu.



- Nemojte nositi subwoofer na kojem se nalazi neka osoba, prtljag itd.
- Ne dozvolite da deca ili bebe budu u blizini kada nosite sistem.
- Ovaj sistem nije otporan na prskanje ili vodu. Nemojte nositi sistem na vlažno mesto.



## Bezbedno povezivanje sistema



\* Između utikača i subwoofera postoji mali prostor čak i kada je kabl za napajanje naizmeničnom strujom dobro umetnut. Kabl treba da je tako povezan. To nije kvar.

## **A** Zvučnici

### – LED SPEAKER L/R priključci

Povežite konektor LED zvučnika na ovaj priključak. Osvetljenje na ovaj subwooferu i zvučnicima će reagovati u skladu sa izvorom muzike (stranica 53).

### – SPEAKERS L/R priključci

Povežite konektor zvučnika na ovaj priključak.

#### **Napomene**

- Koristite samo isporučene zvučnike.
- Prilikom povezivanja kablova zvučnika, umetnite konektor direktno u priključak.

## **B** FM ANTENNA

Tokom podešavanja antene, pronađite lokaciju i smer koji obezbeđuju dobar prijem.

Postavite antenu dalje od kablova za zvučnike, kabla za napajanje naizmeničnom strujom i USB kabla kako biste izbegli pojavu šuma.

Razvucite FM žičanu antenu vodoravno



## **C** Audio

Koristite audio kabl (nije isporučen) da biste uspostavili neku od sledećih veza:

### – Priključci AUDIO/PARTY CHAIN OUT L/R

- Povežite opcionalnu opremu na priključke audio ulaza.
- Povežite drugi audio sistem da biste uživali u funkciji Party Chain (stranica 51).

### – Priključci AUDIO/PARTY CHAIN IN (TV) L/R

- Povežite TV ili audio/video opremu na priključke audio izlaza. Zvuk se emituje preko ovog sistema (stranica 23).
- Povežite drugi audio sistem da biste uživali u funkciji Party Chain (stranica 51).

## **D** HDMI OUT (TV) priključak

Koristite HDMI kabl (ne isporučuje se) da biste se povezali na priključak HDMI na TV-u (stranica 23).

## **E** Priključak VIDEO OUT


Koristite video kabl (ne isporučuje se) za povezivanje sa priključkom za video ulaz na TV-u ili projektoru (stranica 23).

#### **Napomena**

Ne povežite ovaj sistem sa TV-om kroz video dek.

## **F** Napajanje

Povežite kabl za napajanje naizmeničnom strujom (isporučen) sa sistemom, a zatim ga priključite u zidnu utičnicu.

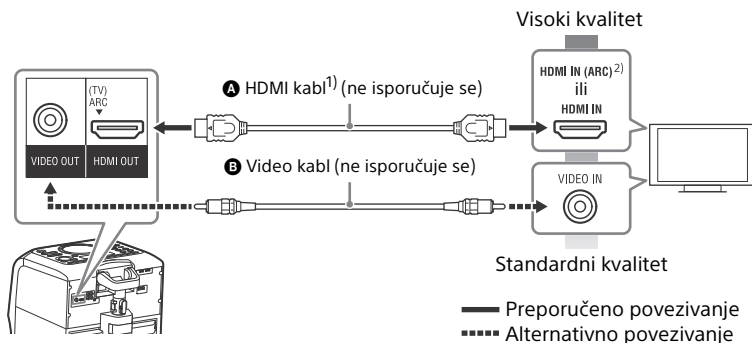
Na displeju će se prikazati demonstracija. Pritisnite  da biste uključili sistem i demonstracija se automatski završava.

## Povezivanje sa TV-om

Pre nego što povežete kablove, obavezno iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom.

### Gledanje video sadržaja

Izaberite metode povezivanja u skladu sa priključcima na TV-u.

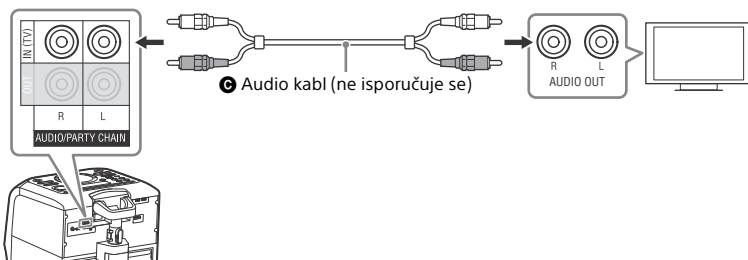


1) HDMI kabl velike brzine prenosa sa Ethernetom

2) Zvuk sa TV-a možete da slušate preko sistema ako povežete sistem sa priključkom HDMI IN (ARC) na TV-u. Funkcija Audio Return Channel (ARC) omogućava TV-u da emituje zvuk putem sistema pomoću HDMI veze, bez potrebe da obavite audio povezivanje (povezivanje C u nastavku). Da biste na ovom sistemu podesili funkciju ARC, pogledajte [AUDIO RETURN CHANNEL] (stranica 36). Da biste proverili kompatibilnost funkcije ARC vašeg TV-a, pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz TV.

### Slušanje TV zvuka preko sistema

Ako niste povezali sistem sa priključkom HDMI IN (ARC) na TV-u, povežite ga.



Da biste slušali TV zvuk, pritisnite FUNCTION +/- da biste izabrali „TV“.

#### Napomene

- Možete i da uživate u zvuku spoljne opreme (DVD plejeri itd.) preko sistema povezujući priključak AUDIO IN (TV) kao ranije navedenu vezu **C**. Detaljne informacije potražite u uputstvu za upotrebu opreme.
- Ako je nivo emitovanja zvuka iz sistema nizak kada je povezana spoljna oprema, pokušajte da prilagodite postavke emitovanja zvuka na toj opremi. To može da poboljša nivo emitovanja zvuka. Detaljne informacije potražite u uputstvu za upotrebu opreme.

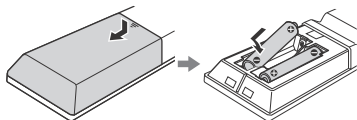
#### Ako se na displeju subwoofera prikazuju poruke „CODE 01“ i „SGNL ERR“

Kada su ulazni audio signali na sistemu različiti od dvokanalnog linearnog PCM signala, na displeju subwoofera se prikazuju poruke „CODE 01“ i „SGNL ERR“ (označavaju da ulazni audio signali nisu podržani)

U tom slučaju, izaberite odgovarajući režim audio izlaza na TV-u tako da emituju dvokanalne linearne PCM audio signale. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.

#### Umetanje baterija

Umetnite dve isporučene baterije R03 (veličina AAA) tako da oznake polariteta odgovaraju slici u nastavku.

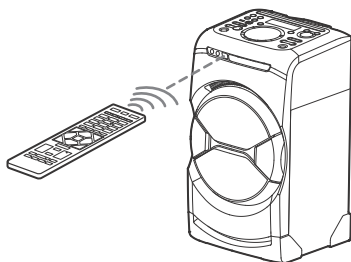


#### Napomene

- Ne koristite zajedno staru i novu bateriju niti različite tipove baterija.
- Ako daljinski upravljač ne koristite duže vreme, izvadite baterije da biste izbegli moguće oštećenje od curenja baterija i korozije.


#### Upravljanje sistemom pomoću daljinskog upravljača

Usmerite daljinski upravljač prema senzoru daljinskog upravljača na subwooferu.



#### Obavljanje QUICK podešavanja

Pre korišćenja sistema, možete da napravite minimalna osnovna podešavanja u QUICK podešavanju.

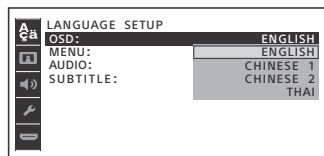
- 1** **Uključite TV i izaberite ulaz u skladu sa povezivanjem.**
- 2** **Pritisnite  da biste uključili sistem.**

- 3** Pritiskajte **FUNCTION +/-** da biste izabrali „DVD/CD“ ili „USB“ a da prethodno niste umetnuli disk ili priključili **USB** uređaj.

Poruka vodiča [Press ENTER to run QUICK SETUP.] se prikazuje na dnu TV ekrana.

- 4** Pritisnite **[+]**.

Na TV ekranu će se prikazati [LANGUAGE SETUP]. Prikazane stavke mogu da se razlikuju u zavisnosti od zemlje ili regiona.



- 5** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali jezik, a zatim pritisnite **[+]**.

Na TV ekranu će se prikazati [VIDEO SETUP].

- 6** Pritiskajte **↑/↓** da izaberete podešavanje koje odgovara tipu vašeg TV-a, a zatim pritisnite **[+]**.

Kada se na TV ekranu prikaže [QUICK SETUP is complete.] („QUICK SETUP je dovršen.“), sistem je spreman za reprodukciju.

## Ručno menjanje podešavanja

Pogledajte „Korišćenje menija sa podešavanjima“ (stranica 32).

## Zatvaranje QUICK podešavanja

Pritisnite **SETUP**.

### Napomena

Poruka vodiča se prikazuje kada uključite sistem prvi put ili nakon što obavite funkciju „RESET“ (stranica 63).

## Promena sistema boja

(Osim za modele za Latinsku Ameriku, Evropu i Rusiju)

Podesite sistem boja na PAL ili NTSC u zavisnosti od sistema boja na vašem TV-u.

Svaki put kada obavite postupak opisan u nastavku, sistem boja se menja na sledeći način: NTSC ↔ PAL

Koristite dugmad na subwooferu da obavite ovu radnju.

- 1** Pritisnite **[Power]** da biste uključili sistem.

- 2** Pritiskajte **FUNCTION** da biste izabrali „DVD/CD“.

- 3** Držite pritisnutu dugmad **MIC ECHO** i **ENTER** duže od **3** sekunde. Na displeju će se prikazati „NTSC“ ili „PAL“.

## Menjanje režima displeja

Pritiskajte **DISPLAY** kada je sistem isključen.

### Demonstracija

Demonstracija je uključena.

### Bez prikaza na displeju (režim za uštedu energije)

Displej je isključen radi uštede energije. Merač vremena za isključivanje i dalje radi.

## Reprodukcija sa diska/USB uređaja

### Osnovna reprodukcija

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

**1** Pritiskajte **FUNCTION +/-** da biste izabrali „DVD/CD“ ili „USB“.

**2** Za funkciju **DVD/CD**:

Pritisnite **▲** na subwooferu da otvorite ležište za disk, a zatim postavite disk u ležište tako da obeležena strana bude okrenuta nagore.

Ako želite da reprodukujete disk prečnika 8 cm kao što je mini CD, postavite ga u unutrašnji krug ležišta



Ponovo pritisnite **▲** na subwooferu da zatvorite ležište za disk. Ne zatvarajte ležište za disk silom jer to može dovesti do kvara.

**Za funkciju USB:**

Priključite USB uređaj na **ψ** (USB) port.

#### Napomene

- iPhone/iPod uređaj možete da koristite sa ovim sistemom samo preko BLUETOOTH veze.
- Možete da koristite USB adapter (ne isporučuje se) da biste povezali USB uređaj na subwoofer ako USB uređaj ne može da se priključi na **ψ** (USB) ulaz.

**3** (samo **DATA CD DATA DVD USB**) Pritiskajte **MEDIA MODE** da biste izabrali željeni medij ([MUSIC]/[VIDEO]).

**4** Pritisnite **▶** da biste pokrenuli reprodukciju.

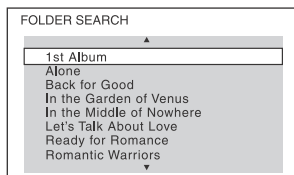
Radnja	Pritisnite
Zaustavljanje reprodukcije	■
Pauziranje reprodukcije	
Nastavljanje reprodukcije ili povratak na uobičajenu reprodukciju.	▶
Poništavanje tačke za nastavak reprodukcije	■ dvaput
Biranje numere, datoteke, poglavlja ili scene	◀◀ ili ▶▶ tokom reprodukcije. Ili držite pritisnuto dugme SHIFT, zatim pritisnite dugmad sa brojevima, a zatim pritisnite <b>+</b> . (Radnja može da bude zabranjena na disku ili USB uređaju)

### Korišćenje funkcije **Gesture Control** u toku reprodukcije

Pogledajte stranicu 46.

### Reprodukcija određene audio ili video datoteke

- 1** Pritiskajte **MEDIA MODE** da biste izabrali [MUSIC] ili [VIDEO].
- 2** Pritisnite **SEARCH** da biste prikazali listu fascikli.



- 3** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali željenu fasciklu.

- 4 Pritisnite **[+]** da biste prikazali listu datoteka.



- 5 Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali željenu datoteku, a zatim pritisnite **[+]**.

## Ostale radnje tokom reprodukcije

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

U zavisnosti od tipa diska ili datoteke, funkcija možda neće raditi.

Radnja	Pritisnite
Pregled DVD menija	DVD/TUNER MENU
Pregled liste fascikli ili liste datoteka	SEARCH. Ponovo pritisnite dugme da biste isključili listu fascikli ili listu datoteka.
Povratak u listu fascikli iz liste datoteka	RETURN
Brzo pronalaženje u režimu brzog premotavanja unapred ili unazad (Lock Search)	◀▶ ili ▶▶ tokom reprodukcije. Svaki put kada pritisnete ovo dugme, brzina reprodukcije se menja.
Gledanje kadar po kadar (Slow-motion Play)	⏸, a zatim pritisnite ◀▶ ili ▶▶. Svaki put kada pritisnete ◀▶ ili ▶▶, brzina reprodukcije se menja.

## Pretraga određene numere

C D

Držite pritisnuto dugme **SHIFT**, potom pritisnite dugmad sa brojevima da biste izabrali numeru koju želite da reprodukujete, a zatim pritisnite **[+]**.

## Pretraga pomoću dugmeta SEARCH

- 1 Pritisnite **SEARCH** da biste prikazali listu numera.
- 2 Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali numeru koju želite da reprodukujete, a zatim pritisnite **[+]**.

## Pretraga određenog naslova/poglavlja/scene/numere/indeksa

DVD-V VIDEO CD


- 1 Pritiskajte **SEARCH** tokom reprodukcije da biste izabrali režim za pretragu.
- 2 Držite pritisnuto dugme **SHIFT**, potom pritisnite dugmad sa brojevima da biste uneli željeni broj naslova, poglavlja, scene, numere ili indeksa, a zatim pritisnite **[+]**. Pokrenuće se reprodukcija.

### Napomene

- Ako koristite VIDEO CD sa PBC reprodukcijom, pritisnite **SEARCH** da biste pretraživali scenu.
- Ako koristite VIDEO CD bez PBC reprodukcije, pritisnite **SEARCH** da biste pretraživali numeru i indeks.






## Pretraga pomoću vremenskog koda

DVD-V

- 1 Pritiskajte SEARCH tokom reprodukcije da biste izabrali režim za vremensku pretragu.
- 2 Držite pritisnuto dugme SHIFT, potom pomoću dugmadi sa brojevima unesite vremenski kôd, a zatim pritisnite .  
Primer: Da biste pronašli scenu koja se nalazi na 2 sata, 10 minuta i 20 sekundi, držite pritisnuto dugme SHIFT, a zatim pritisnite 2, 1, 0, 2, 0 ([2:10:20]).  
Pritisnite CLEAR da biste poništili broj.

## Pretraga pomoću DVD menija

DVD-V

- 1 Pritisnite DVD/TUNER MENU.
- 2 Pritisnite  /  /  /  ili držite pritisnuto dugme SHIFT, potom pritisnite dugmad sa brojevima da biste izabrali naslov ili stavku koju želite da reprodukujete, a zatim pritisnite .

## Menjanje uglova

DVD-V

Pritiskajte ANGLE tokom reprodukcije da biste izabrali željeni ugao.

## Prikazivanje titlova

DVD-V

Pritiskajte SUBTITLE tokom reprodukcije da biste izabrali željeni jezik titla ili isključili titlove.

## Menjanje jezika/zvuka

DVD-V

VIDEO CD

C D

DATA CD

DATA DVD

USB

Pritiskajte AUDIO tokom reprodukcije da biste izabrali željeni audio format ili režim.

### DVD VIDEO

Ukoliko izvor sadrži više formata zvuka ili zvuk koji je snimljen na više jezika, moći ćete da promenite format zvuka. Kada se prikažu četiri cifre, one označavaju šifru jezika. Pogledajte poglavlje „Lista sa šiframa jezika“ (stranica 69) da biste videli koji jezik ta šifra predstavlja. Ako se isti jezik prikaže dva ili više puta, DVD VIDEO je snimljen u više zvučnih formata.

### VIDEO CD/AUDIO CD/DATA CD/ DATA DVD (MP3 datoteka) ili USB uređaj (audio datoteka)

Možete da promenite zvučni zapis.

- [STEREO]: Stereo zvuk.
- [1/L]/[2/R]: Monoauralni zvuk levog ili desnog kanala.

### SUPER VIDEO CD

- [1:STEREO]: Stereo zvuk audio zapisa 1.
- [1:1/L]/[1:2/R]: Monoauralni zvuk levog ili desnog kanala audio zapisa 1.
- [2:STEREO]: Stereo zvuk audio zapisa 2.
- [2:1/L]/[2:2/R]: Monoauralni zvuk levog ili desnog kanala audio zapisa 2.

## Reprodukcija VIDEO CD-a sa PBC funkcijama

VIDEO CD

Možete da koristite meni PBC (Playback Control – kontrola reprodukcije) da biste uživali u interaktivnom softveru na VIDEO CD-u.



# 1 Pritisnite ► da biste reprodukovali VIDEO CD u režimu PBC.

Na TV ekranu će se pojaviti meni PBC.

# 2 Držite pritisnuto dugme SHIFT, potom pritisnite dugmad sa brojevima da biste izabrali broj željene numere, a zatim pritisnite [+].

# 3 Nastavite reprodukciju u skladu sa uputstvom u meniju.

## Napomena

PBC reprodukcija se otkazuje kada se aktivira funkcija Repeat Play.

## Otkazivanje PBC reprodukcije.

# 1 Pritisnite ◀◀ ili ▶▶ ili držite pritisnuto dugme SHIFT, a zatim pritisnite dugmad sa brojevima da biste izabrali numeru kada je reprodukcija zaustavljena.

# 2 Pritisnite ► ili [+].

Počće reprodukcija izabrane numere.

## Vraćanje u režim PBC reprodukcije

Dvaput pritisnite ■, a zatim pritisnite ►.

## Nastavak reprodukcije više diskova

DVD-V VIDEO CD

Ovaj sistem može da uskladišti tačke za nastavak reprodukcije za do 6 diskova i nastavi reprodukciju kada ponovo umetnete isti disk. Ako uskladištite tačku za nastavak reprodukcije za sedmi disk, biće izbrisana tačka za nastavak reprodukcije prvog diska. Da biste aktivirali ovu funkciju, podesite [MULTI-DISC RESUME] u meniju [SYSTEM SETUP] na [ON] (stranica 35).

## Napomena

Da biste disk reprodukovali od početka, dvaput pritisnite ■, a zatim pritisnite ►.

## Korišćenje režima reprodukcije

### Reprodukcija originalnim redosledom (Normal Play)

◀ ▶ DATA CD DATA DVD USB

Kada je reprodukcija zaustavljena, pritisnite PLAY MODE.

#### ■ Kada sadržaj reprodukujete sa diska

- [DISC]: reprodukcija diska.
- [FOLDER]\*: reprodukcija svih kompatibilnih datoteka u fascikli na disku.

\* Ne može da se bira za AUDIO CD.

#### ■ Kada sadržaj reprodukujete sa USB uređaja

- [ONE USB DEVICE]: reprodukcija jednog USB uređaja.
- [FOLDER]: reprodukcija svih kompatibilnih datoteka u fascikli na USB uređaju.

### Reprodukcija nasumičnim redosledom (Shuffle Play)

◀ ▶ DATA CD DATA DVD USB

Kada je reprodukcija zaustavljena, pritisnite PLAY MODE.

#### ■ Kada sadržaj reprodukujete sa diska

- [DISC (SHUFFLE)]: nasumična reprodukcija svih audio datoteka na disku.

- [FOLDER (SHUFFLE)\*]: nasumična reprodukcija svih audio datoteka u fascikli na disku.

\* Ne može da se bira za AUDIO CD.

### ■ Kada sadržaj reprodukujete sa USB uređaja

- [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)]: nasumična reprodukcija svih audio datoteka na jednom USB uređaju.
- [FOLDER (SHUFFLE)]: nasumična reprodukcija svih kompatibilnih datoteka u fascikli na USB uređaju.

#### Napomene

- Shuffle Play ne može da se obavlja sa video datotekama.
- Funkcija Shuffle Play će biti prekinuta kada:
  - isključite sistem.
  - otvorite ležište za disk.
  - obavite sinhronizovani prenos.
  - promenite MEDIA MODE.
- Shuffle Play može da se otkáže kada izaberete fasciklu ili numeru za reprodukciju.

## Ponavljanje reprodukcije (funkcija Repeat Play)

DVD-V

VIDEO CD

C D

DATA CD

DATA DVD

USB

### Pritiskajte REPEAT.

U zavisnosti od tipa diska ili datoteke, neka podešavanja možda neće biti dostupna.

- [OFF]: reprodukcija se ne ponavlja.
- [ALL]: ponavljaju se sve numere ili datoteke u izabranom režimu reprodukcije.
- [DISC]: ponavlja se sav sadržaj (samo DVD VIDEO i VIDEO CD).
- [TITLE]: ponavlja se trenutni naslov (samo DVD VIDEO).
- [CHAPTER]: ponavlja se trenutno poglavlje (samo DVD VIDEO).
- [TRACK]: ponavlja se trenutna numera.
- [FILE]: ponavlja se trenutna video datoteka.

## Otkazivanje funkcije Repeat Play

Pritiskajte REPEAT da biste izabrali [OFF].

#### Napomene

- Na displeju će zasvetliti „↺“ kada je funkcija Repeat Play podešena na [ALL] ili [DISC].
- Na displeju će zasvetliti „↺ 1“ kada je funkcija Repeat Play podešena na [TITLE], [CHAPTER], [TRACK] ili [FILE].
- Funkciju Repeat Play ne možete obavljati sa VIDEO CD sadržajem u toku PBC reprodukcije.
- U zavisnosti od DVD VIDEO diska, ne možete obavljati funkciju Repeat Play.
- Funkcija Repeat Play će biti prekinuta kada:
  - otvorite ležište za disk.
  - isključite sistem (samo DVD VIDEO i VIDEO CD).
  - promenite funkciju (samo DVD VIDEO i VIDEO CD).
  - obavite sinhronizovani prenos.
  - promenite MEDIA MODE.

## Ograničavanje reprodukcije diska

(Roditeljski nadzor)

DVD-V

Reprodukcija sadržaja na nekim DVD VIDEO diskovima se može ograničiti prema unapred određenom kriterijumu. Scene mogu biti preskočene ili zamenjene drugačijim scenama.

**1** Kada je reprodukcija zaustavljena, pritisnite **SETUP**.

**2** Pritiskajte **↕ / ↗** da biste izabrali **[SYSTEM SETUP]**, a zatim pritisnite **[+]**.

**3** Pritiskajte **↕ / ↗** da biste izabrali **[PARENTAL CONTROL]**, a zatim pritisnite **[+]**.

- 4** Unesite ili ponovo unesite četvorocifrenu lozinku koristeći dugmad sa brojevima, a zatim pritisnite **[+]**.
- 5** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali [STANDARD], a zatim pritisnite **[+]**.
- 6** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali geografsko područje kao nivo za ograničavanje reprodukcije, a zatim pritisnite **[+]**.  
Područje je izabrano.  
Kada izaberete [OTHERS →], unesite šifru područja za željeno geografsko područje u skladu sa odeljkom „Lista šifri područja za roditeljski nadzor“ na stranici 70 pomoću dugmadi sa brojevima.
- 7** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali [LEVEL], a zatim pritisnite **[+]**.
- 8** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali željeni nivo, a zatim pritisnite **[+]**.  
Što je niža vrednost, strože je ograničenje.

### Isključivanje funkcije PARENTAL CONTROL

Podesite [LEVEL] na [OFF] u 8. koraku.

### Reprodukcija diska za koji je podešena funkcija PARENTAL CONTROL

- 1** Umetnite disk i pritisnite **▶**.  
Na TV-u se prikazuje ekran za unos lozinke.
- 2** Unesite četvorocifrenu lozinku koristeći dugmad sa brojevima, a zatim pritisnite **[+]**.  
Sistem započinje reprodukciju.

### Ako zaboravite lozinku

Uklonite disk i ponavljajte korake od 1 do 3 u odeljku „Ograničavanje reprodukcije diska“ (stranica 30). Unesite lozinku „199703“ koristeći dugmad sa brojevima, a zatim

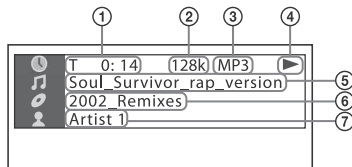
pritisnite **[+]**. Pratite uputstva na ekranu i unesite četvorocifrenu lozinku. Zatim ponovo umetnite disk i pritisnite **▶**. Novu lozinku morate ponovo da unesete.

## Prikazivanje informacija o disku i USB uređaju

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

### Informacije na TV ekranu

Držite pritisnuto dugme SHIFT, a zatim pritisnite **[DISPLAY]** u toku reprodukcije.



- 1** Informacije o reprodukciji  
Vreme reprodukcije, preostalo vreme
- 2** Brzina protoka bitova
- 3** Tip datoteke
- 4** Status reprodukcije
- 5** Naslov<sup>1)</sup>/naziv numere/datoteke<sup>2)</sup>
- 6** Album<sup>1)</sup>/naziv fascikle<sup>2)</sup>/poglavljje/broj indeksa
- 7** Ime izvođača<sup>1)2)</sup>  
Prikazuje se prilikom reprodukcije audio datoteke.

<sup>1)</sup> Ako audio datoteka sadrži ID3 oznaku, sistem će na osnovu nje prikazivati naziv albuma/naslov/ime izvođača iz ID3 oznake. Sistem podržava ID3 oznake verzije 1.0/1.1/2.2/2.3.

- 2) Ako datoteka ili fascikla sadrži znakove koji ne mogu da se prikažu, ti znakovi će biti prikazani kao „\_“.

#### **Napomene**

- U zavisnosti od izvora reprodukcije,
  - neke informacije se možda neće prikazivati.
  - neke informacije ne mogu da se prikazuju.
- U zavisnosti od režima reprodukcije, prikazane informacije mogu da se razlikuju.

### **Prikazivanje audio informacija**

(samo DVD VIDEO i video datoteke)

#### **Pritiskajte AUDIO tokom reprodukcije.**

### **Informacije na displeju**

#### **Pritiskajte DISPLAY kada je sistem uključen.**

Možete da vidite sledeće informacije:

- vreme reprodukcije, preostalo vreme
- numere, naslova, poglavlja
- broj scene
- naziv datoteke, naziv fascikle
- naslov, izvođač i informacije o albumu

#### **Napomene**

- Naziv diska ili numere se možda neće prikazivati u zavisnosti od teksta.
- Vreme reprodukcije MP3 datoteka i video datoteka se možda neće pravilno prikazivati.
- Proteklo vreme reprodukcije audio datoteke koja je kodirana VBR-om (promenljiva brzina protoka bitova) se ne prikazuje pravilno.

---

## **Korišćenje menija sa podešavanjima**

Možete da unesete brojna podešavanja, na primer za sliku i zvuk. Prikazane stavke se razlikuju u zavisnosti od zemlje ili regiona.

#### **Napomena**

Podešavanja za reprodukciju koja se nalaze na disku imaju prioritet nad podešavanjima koja izaberete u meniju sa podešavanjima. Zbog toga neka podešavanja u meniju sa podešavanjima neće raditi.

- 1 Pritiskajte FUNCTION +/- da biste izabrali „DVD/CD“ ili „USB“.**
- 2 Kada je reprodukcija zaustavljena, pritisnite SETUP.**  
Na TV ekranu će se pojaviti meni sa podešavanjima.
- 3 Pritiskajte  $\uparrow$  /  $\downarrow$  da izaberete [LANGUAGE SETUP], [VIDEO SETUP], [AUDIO SETUP], [SYSTEM SETUP] ili [HDMI SETUP], a zatim pritisnite  $\square$  +.**
- 4 Pritiskajte  $\uparrow$  /  $\downarrow$  da izaberete željenu stavku, a zatim pritisnite  $\square$  +.**
- 5 Pritiskajte  $\uparrow$  /  $\downarrow$  da biste izabrali željenu postavku, a zatim pritisnite  $\square$  +.**  
Postavka je izabrana i podešavanje je završeno.

### **Izlazak iz menija**

Pritisnite SETUP.



## Podešavanje jezika – [LANGUAGE SETUP]

### [OSD]

Biranje jezika menija na ekranu.

### [MENU]

DVD-V

Biranje jezika menija DVD diska.

### [AUDIO]

DVD-V

Menjanje jezika zvučnog zapisa.  
Kada izaberete [ORIGINAL], biće izabran jezik kojem je dat prioritet na disku.

### [SUBTITLE]

DVD-V

Menjanje jezika titla koji je snimljen na DVD VIDEO disku.  
Kada izaberete [AUDIO FOLLOW], jezik titla se menja u skladu sa izabranim jezikom zvučnog zapisa.

### Napomena

Ako izaberete [OTHERS →] u stavkama [MENU], [AUDIO] i [SUBTITLE], unesite šifru jezika iz odeljka „Lista sa šiframa jezika“ (stranica 69) pomoću dugmadi sa brojevima.

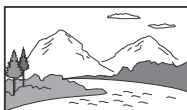


## Podešavanje TV ekrana – [VIDEO SETUP]

### [TV TYPE]

DVD-V

**[16:9]:** Izaberite ovu opciju kada povežete TV sa širokim ekranom ili TV koji ima funkciju za režim širokog prikaza.



**[4:3 LETTER BOX]:** Izaberite ovu opciju kada povežete TV sa odnosom širina/visina 4:3 koji nema funkciju za režim širokog prikaza. Ova postavka se prikazuje kao slika širokog formata sa crnim trakama na vrhu i dnu.



**[4:3 PAN SCAN]:** Izaberite ovu opciju kada povežete TV sa odnosom širina/visina 4:3 koji nema funkciju za režim širokog prikaza. Ova postavka se prikazuje kao slika pune visine preko celog ekrana, ali sa odsečenim bočnim ivicama.



---

### [4:3 OUTPUT]

DVD-V

**[FULL]:** Izaberite ovu opciju kada povežete TV koji ima funkciju za režim širokog prikaza. Slika za ekran sa odnosom širina/visina 4:3 se prikazuje u odnosu širina/visina 16:9 čak i na TV-u sa širokim ekranom.

**[NORMAL]:** Veličina slike se menja tako da odgovara veličini ekrana, ali slika zadržava originalni odnos širina/visina. Ova postavka prikazuje crne trake na levoj i desnoj strani kada prikazujete sliku u odnosu širina/visina 4:3.



---

### [COLOR SYSTEM(VIDEO CD)]

(Osim za modele za Latinsku Ameriku, Evropu i Rusiju)

DVD-V

Izbor sistema boja (PAL ili NTSC).

**[AUTO]:** Video signal se emituje u skladu sa sistemom boja na disku. Izaberite ovu postavku ako vaš TV koristi DUAL sistem.

**[PAL]:** Emituje video signal u sistemu PAL.

**[NTSC]:** Emituje video signal u sistemu NTSC.

Za detaljnije informacije, pogledajte „Promena sistema boja“ (stranica 25).

---

### [BLACK LEVEL]

(Samo modeli za Južnu Ameriku)  
Izbor nivoa crne (nivo podešavanja) za video signale koji se emituju sa priključka VIDEO OUT.

**[ON]:** Podešavanje nivoa crne boje izlaznog signala na standardni nivo.

**[OFF]:** Snižavanje standardnog nivoa crne boje. Koristite ovo podešavanje kada slika postane suviše bela.

---

### [PAUSE MODE]

DVD-V

**[AUTO]:** Slika, uključujući objekte koji se brzo kreću, prikazuje se bez podrhtavanja. Obično je potrebno da izaberete ovu postavku.

**[FRAME]:** Slika i objekti koji se ne kreću se prikazuju u visokoj rezoluciji.

---



## Podešavanje audio opcija – [AUDIO SETUP]

### [AUDIO DRC]

(Komprimovanje dinamičkog opsega)

DVD-V

Korisno kada kasno uveče želite da gledate filmove sa utišanim zvukom.

[OFF]: Isključeno.

[STANDARD]: Dinamički opseg se komprimuje onako kako je to zamislio tonski snimatelj.

### [TRACK SELECTION]

DVD-V

[OFF]: Isključeno.

[AUTO]: Davanje prioriteta zvučnoj numeri sa najviše kanala kada reprodukujete DVD VIDEO na kojem je snimljeno više audio formata (PCM, MPEG ili Dolby Digital).

### [A/V SYNC]

DVD-V

VIDEO CD

DATA CD

DATA DVD

(Samo video datoteke)

[OFF]: Isključeno.

[ON]: Usklađivanje kašnjenja između slike i zvuka.

### [DOWNMIX]

DVD-V

Biranje izlaznog zvučnog signala radi reprodukovanja višekanalnog zvuka.

[NORMAL]: Emitovanje višekanalnog zvuka kao dvokanalnog stereo signala.

[DOLBY SURROUND]: Emitovanje višekanalnog zvuka kao dvokanalnog surround signala.



## Podešavanje sistema – [SYSTEM SETUP]

### [SCREEN SAVER]

Sprečavanje oštećenja na TV-u. Pritisnite  $\triangleleft$  +/- da biste otkazali rad čuvara ekrana.

[ON]: Funkcija čuvara ekrana se uključuje ako sistemom ne rukujete oko 15 minuta.

[OFF]: Isključeno.

### [BACKGROUND]

Biranje pozadinske boje ili slike koja se prikazuje na TV ekranu.

[JACKET PICTURE]: U pozadini će se prikazati naslovna slika (fotografija) koja je snimljena na disku.

[GRAPHICS]: U pozadini će se prikazati slika koja je fabrički uskladištena u sistemu.

[BLUE]: Pozadina je plava.

[BLACK]: Pozadina je crna.

### [PARENTAL CONTROL]

Postavljanje ograničavanja reprodukcije. Za detaljnije informacije, pogledajte „Ograničavanje reprodukcije diska“ (stranica 30).

### [MULTI-DISC RESUME]

DVD-V

VIDEO CD

[ON]: Memorisanje tačke za nastavak reprodukcije za najviše 6 diskova.

[OFF]: Memorisanje tačke za nastavak reprodukcije samo za trenutni disk u sistemu.

### [RESET]

Vraća SETUP postavke na podrazumevane vrednosti. Za detaljnije informacije, pogledajte „Vraćanje SETUP postavki na podrazumevane vrednosti.“ (stranica 63).



## Podešavanje HDMI opcija – [HDMI SETUP]

### [HDMI RESOLUTION]

Izbor rezolucije TV emitovanja kada je TV povezan preko HDMI kabla.

**[AUTO(1920×1080p)]<sup>1)</sup>**: Video signal se emituje u skladu sa rezolucijom TV-a. **[1920×1080i]/[1280×720p]/**

**[720×480p]<sup>2)</sup>/[720×480p/576p]<sup>3)</sup>**:

Video signali se emituju u skladu sa izabranom postavkom rezolucije.

<sup>1)</sup> Za modele za Rusiju, podrazumevana postavka je [ABTO(1920×1080p)].

<sup>2)</sup> Samo za modele za Južnu Ameriku.

<sup>3)</sup> Za modele za ostala tržišta.

### [YCbCr/RGB(HDMI)]

**[YCbCr]**: Emitovanje YCbCr video signala. Podesite na [RGB] ako je slika izobličena tokom reprodukcije.

**[RGB]**: Emitovanje RGB video signala.

### [AUDIO(HDMI)]

**[AUTO]**: Emitovanje audio signala u originalnom formatu sa priključka HDMI OUT (TV).

**[PCM]**: Emitovanje dvokanalnih linearnih PCM signala sa priključka HDMI OUT (TV).

### [CONTROL FOR HDMI]

**[ON]**: Funkcija Control for HDMI je omogućena. Sistemom i TV-om koji su povezani pomoću HDMI kabla možete da upravljate u međusobnoj sprezi.

**[OFF]**: Isključeno.

### [AUDIO RETURN CHANNEL]

Podesite ovu funkciju kada je sistem povezan na priključak HDMI IN na TV-u koji je kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel. Ova funkcija je dostupna kada funkciju [CONTROL FOR HDMI] podesite na [ON].

**[ON]**: Zvuk sa TV-a možete da slušate sa zvučnika sistema.

**[OFF]**: Isključeno.

### [STANDBY LINKED TO TV]

Ova funkcija je dostupna kada funkciju [CONTROL FOR HDMI] podesite na [ON].

**[AUTO]**: Ako je ulaz sistema podešen na „TV“, sistem se automatski isključuje kada isključite TV.

**[ON]**: Sistem se automatski isključuje kada isključite TV bez obzira na ulaz.

**[OFF]**: Sistem se ne isključuje kada isključite TV.

## USB prenos

### Prenos muzike

Možete da prenesete muziku sa diska (samo AUDIO CD ili MP3 disk) na USB uređaj povezan na USB (USB) port.

Ovaj sistem prenosi datoteke u audio formatu MP3.

#### Napomene

- Ne uklanjajte USB uređaj tokom prenosa ili brisanja sadržaja. Ako to uradite, može da dođe do oštećenja podataka na USB uređaju ili oštećenja samog USB uređaja.
- MP3 datoteke se prenose sa istom brzinom protoka bitova kao originalne datoteke.
- Kada sadržaj prenosite sa AUDIO CD-a, možete da izaberete brzinu protoka bitova pre prenosa.
- Kada je ležište za disk otvoreno, USB prenos i brisanje su onemogućeni.

### Napomena o sadržaju zaštićenom autorskim pravima

Prenetu muziku možete da koristite samo za ličnu upotrebu. Ako muziku želite da koristite u druge svrhe, potrebno je da tražite dozvolu od vlasnika autorskih prava.



## Biranje brzine protoka bitova

Možete da izaberete veću brzinu protoka bitova da biste muziku preneli u boljem kvalitetu.

- 1 Pritisnite **OPTIONS**.
- 2 Pritiskajte **↑/↓** i izaberite „BIT RATE“, a zatim pritisnite **[+]**.
- 3 Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali željenu brzinu protoka bitova, a zatim pritisnite **[+]**.
  - 128 KBPS: kodirane MP3 numere imaju manju veličinu datoteke i lošiji kvalitet zvuka.
  - 256 KBPS: kodirane MP3 numere imaju veću veličinu datoteke i bolji kvalitet zvuka.

Da izadete iz menija sa opcijama, pritisnite **OPTIONS**.

## Prenos muzike sa diska

Muziku možete da prenesete na USB uređaj koji je povezan na **ψ** (USB) port na sledeći način:

- Sinhronizovani prenos: Prenos svih podržanih muzičkih datoteka sa diska na USB uređaj.
- REC1 prenos: Prenos jedne numere ili audio datoteke tokom reprodukcije. Koristite dugmad na subwooferu da obavite ovu radnju.

- 1 **Priključite prenosivi USB uređaj na **ψ** (USB) port.**
- 2 **Pritiskajte **FUNCTION** da biste izabrali „DVD/CD“, a zatim učitajte disk.**  
Ako sistem automatski pokrene reprodukciju, dvaput pritisnite **■** da biste zaustavili reprodukciju.
- 3 **Pripremite izvor zvuka.**  
**Za sinhronizovani prenos:**  
Kada je reprodukcija zaustavljena, pritisnite **PLAY MODE** na daljinskom upravljaču da biste izabrali željeni režim reprodukcije.

### Napomena

Ako prenos započnete u režimu nasumične reprodukcije ili režimu ponavljanja reprodukcije, izabrani režim reprodukcije će biti automatski promenjen u režim normalne reprodukcije.

### Za REC1 prenos:

Izaberite numeru ili audio datoteku koju želite da prenesete, a zatim pokrenite reprodukciju.

## 4 Pritisnite **REC TO USB**.

Na displeju će se prikazati „PUSH ENTER“.

## 5 Pritisnite **ENTER**.

Prenos počinje kada se na displeju prikaže „DO NOT REMOVE“.

## Kada je prenos završen

Disk se automatski zaustavlja (za sinhronizovani prenos) ili nastavlja sa reprodukcijom (za REC1 prenos).

## Zaustavljanje prenosa

Pritisnite **■**.

### Napomene o prenosu

- Tokom prenosa, zvuk se ne emituje.
- CD-TEXT informacije se ne prenose u kreirane MP3 datoteke.
- Prenos se automatski zaustavlja u sledećim slučajevima:
  - Tokom prenosa sadržaja je nestalo prostora na USB uređaju.
  - Broj audio datoteka ili fascikli na USB uređaju je dostigao ograničenje.
- Ako fascikla ili datoteka koju prenosite već postoji na USB uređaju pod istim nazivom, nakon naziva se dodaje redni broj bez menjanja originalnog naziva fascikle ili datoteke.
- Tokom prenosa nije moguće obaviti sledeće radnje:
  - Izbacivanje diska.
  - Biranje druge numere ili datoteke.
  - Pauziranje reprodukcije ili pronalazjenje određenog mesta u numeri ili datoteci.
  - Promenu funkcije.

- Prilikom prenosa muzike na Walkman® korišćenjem programa „Media Manager for WALKMAN“, muziku obavezno prenosite u MP3 formatu.
- Kada na sistem povezujete Walkman®, povežite ga kada sa displeja Walkman® uređaja nestanu poruke „Creating Library“ ili „Creating Database“.

## Pravila kreiranja fascikli i datoteka

### Maksimalni broj MP3 datoteka koje je moguće kreirati

- 298 fascikli
- 650 datoteka u fascikli
- 650 datoteka u fascikli REC1-CD ili REC1-MP3.

Ovi brojevi se mogu razlikovati u zavisnosti od konfiguracije datoteke i fascikle.

Kada prebacujete sadržaj na USB uređaj, biće kreirana fascikla „MUSIC“ direktno ispod fascikle „ROOT“.

Fascikle i datoteke će biti kreirane u fascikli „MUSIC“ na sledeći način i u skladu sa metodom prenosa i izvorom.

#### Sinhronizovani prenos

Izvor	Naziv fascikle	Naziv datoteke
Audio datoteke	Isti kao na izvoru	
AUDIO CD	„CDDA0001**“	„TRACK001**“

#### REC1 prenos

Izvor	Naziv fascikle	Naziv datoteke
Audio datoteke	„REC1-MP3“	Isti kao na izvoru
AUDIO CD	„REC1-CD“	„TRACK001**“

\* Brojevi datoteka i fascikli se nakon toga dodeljuju po redu.

## Brisanje audio datoteka ili fascikli sa USB uređaja

- 1** Pritiskajte **FUNCTION +/-** da biste izabrali „USB“.
- 2** Pritiskajte **MEDIA MODE** da biste izabrali [MUSIC].
- 3** Kada je reprodukcija zaustavljena, pritisnite **OPTIONS**.
- 4** Pritiskajte **↕/↔** da biste izabrali „ERASE“, a zatim pritisnite **[+]**.  
Na TV ekranu će biti prikazana lista fascikli.
- 5** Pritiskajte **↕/↔** da biste izabrali fasciklu, a zatim pritisnite **[+]**.
- 6** Pritiskajte **↕/↔** da biste izabrali audio datoteku koju želite da izbrišete, a zatim pritisnite **[+]**.  
Izaberite [ALL TRACKS] da biste izabrali sve audio datoteke u fascikli.  
Na displeju se prikazuje poruka „FOLDER ERASE“ ili „TRACK ERASE“ i „PUSH ENTER“.  
Da otkazete funkciju, pritisnite **■**.
- 7** Pritisnite **[+]**.  
Na displeju će se prikazati „COMPLETE“.  
Da izadete iz menija sa opcijama, pritisnite **OPTIONS**.

### Napomene

- Fascikla koja sadrži datoteke koje nisu u formatu MP3/WMA/AAC/WAV audio datoteka ili potfascikle ne može da se izbriše.
- U režimu Shuffle Play ne možete da izbrišete audio datoteke ili fascikle. Pre brisanja podesite reprodukciju na režim normalne reprodukcije.
- Kada je ležište za disk otvoreno, brisanje je onemogućeno.

## Slušanje radija

- 1** Pritiskajte **FUNCTION +/-** da biste izabrali „TUNER FM“.
- 2** Izaberite radio stanicu.  
**Za automatsko podešavanje:**  
Držite pritisnuto dugme **TUNING+/-** dok indikator frekvencije ne počne da se menja, a zatim otpustite dugme.  
Skeniranje se automatski zaustavlja kada se neka stanica podesi. Oznaka „ST“ (samo za FM stereo programe) će zasvetliti na displeju. Ako se skeniranje ne zaustavi, pritisnite **■** da zaustavite skeniranje. Zatim obavite ručno podešavanje (ispod).

### Ručno podešavanje:

Pritiskajte **TUNING+/-** da biste podesili željenu stanicu.

### Napomena

Kada podesite FM stanicu koja pruža RDS usluge, emitovani program pruža informacije kao što su naziv usluge ili naziv stanice. RDS informacije možete da proverite pritiskajući dugme **DISPLAY**.

### Savet

Da biste smanjili statički šum na slaboj FM stereo stanici, pritiskajte **FM MODE** dok na displeju ne zasvetli oznaka „ST“. Izgubićete stereo efekat, ali će se prijem poboljšati.

## Memorisanje radio stanica

Možete da memorišete najviše 20 FM stanica kao omiljene stanice.

- 1** Podesite željenu stanicu.
- 2** Pritisnite **DVD/TUNER MENU**.
- 3** Pritiskajte **↑/↓** da izaberete broj memorije koji želite, a zatim pritisnite **+**.  
Na displeju će se prikazati „COMPLETE“. Stanica je memorisana.  
Ako je izabranom broju memorije već dodeljena druga stanica, ona će biti zamenjena novom.

### Biranje memorisane stanice

Pritiskajte **PRESET+/-** da izaberete broj memorije koji želite. Možete i da držite pritisnuto dugme **SHIFT**, potom pritisnete dugmad sa brojevima, a zatim pritisnete **+** da biste izabrali memorisanu stanicu.

## O bežičnoj tehnologiji BLUETOOTH

Bežična tehnologija BLUETOOTH je bežična tehnologija kratkog dometa koja omogućava bežični prenos podataka između digitalnih uređaja. Bežična tehnologija BLUETOOTH funkcioniše u opsegu od oko 10 metara.

### Podržana BLUETOOTH verzija, profili i kodeci

Za detaljnije informacije, pogledajte „Odeljak za BLUETOOTH“ (stranica 67).

### Kompatibilni BLUETOOTH uređaji

Za detaljnije informacije, pogledajte „Veb-sajtovi za kompatibilne uređaje“ (stranica 10).

## O indikatoru BLUETOOTH

Indikator BLUETOOTH na subwooferu svetli ili treperi plavom bojom kako bi pokazao status BLUETOOTH veze.

Status sistema	Status indikatora
BLUETOOTH stanje mirovanja	Sporo treperi
BLUETOOTH uparivanje	Brzo treperi
BLUETOOTH veza je uspostavljena	Svetli

## Uparivanje sistema sa BLUETOOTH uređajem

Uparivanje je postupak u kojem se BLUETOOTH uređaji unapred međusobno registruju. Kada je uparivanje završeno, više nije potrebno da ga ponovo obavljate.

- 1 Postavite BLUETOOTH uređaj na udaljenost do 1 metra od sistema.**
- 2 Pritisnite BLUETOOTH na subwooferu da biste izabrali funkciju BLUETOOTH.**

Na displeju će se prikazati „BT AUDIO“.

### Napomene

- Kada na sistemu nema informacije o uparivanju, sistem automatski ulazi u režim za uparivanje i na displeju treperi „PAIRING“. Predite na 4. korak.
- Ako je sistem povezan sa BLUETOOTH uređajem, pritisnite BLUETOOTH na subwooferu da biste prekinuli vezu sa BLUETOOTH uređajem.

- 3 Držite pritisnuto dugme –PAIRING na subwooferu duže od 2 sekunde.**
- 4 Obavite postupak uparivanja na BLUETOOTH uređaju.**

Za detalje, pogledajte uputstvo za upotrebu BLUETOOTH uređaja.

- 5 Izaberite „MHC-GT4D“ na displeju uređaja.**

Obavite ovaj korak u roku od 5 minuta. U suprotnom, uparivanje će biti otkazano. U tom slučaju, ponovite 1. korak.

### Napomena

Ako se od vas traži da unesete šifru na BLUETOOTH uređaju, unesite „0000“. „Šifra“ je poznata i pod nazivom „pristupni kôd“, „PIN kôd“, „PIN broj“ ili „lozinka“.

## 6 Obavite BLUETOOTH povezivanje na BLUETOOTH uređaju.

Na displeju će se prikazati naziv BLUETOOTH uređaja.

U zavisnosti od BLUETOOTH uređaja, povezivanje može da započne automatski nakon što uparivanje bude dovršeno.

Možete da proverite adresu BLUETOOTH uređaja pritiskajući dugme DISPLAY

### Napomene


- Možete da uparite do 9 BLUETOOTH uređaja. Ako uparujete deseti BLUETOOTH uređaj, najranije povezani uređaj će biti izbrisan.
- Ako želite da obavite uparivanje sa drugim BLUETOOTH uređajem, ponovite korake od 1 do 6.

### Prekid uparivanja

Držite pritisnuto dugme –PAIRING na subwooferu tokom 2 sekunde ili duže dok se na displeju ne prikaže poruka „BT AUDIO“.






### Brisanje informacija o uparivanju

Koristite dugmad na subwooferu da obavite ovu radnju.

- 1 Pritisnite BLUETOOTH da biste izabrali funkciju BLUETOOTH.  
Na displeju će se prikazati „BT AUDIO“.  
Ako sistem uspostavi vezu sa BLUETOOTH uređajem, naziv BLUETOOTH uređaja se prikazuje na displeju. Pritisnite BLUETOOTH da biste prekinuli vezu sa BLUETOOTH uređajem.
- 2 Držite pritisnuto dugmad ENTER i  – oko 3 sekunde.  
Na displeju će se prikazati „BT HIST CLEAR“ i sve informacije o uparivanju će biti izbrisane.

## Reprodukcija muzike sa BLUETOOTH uređaja

BLUETOOTH uređajem možete da upravljate tako što ćete povezati sistem i BLUETOOTH uređaj koristeći AVRCP.

Kada se sistem i BLUETOOTH uređaj povežu, reprodukcijom možete da upravljate pritiskom na , , ,  and .

Proverite sledeće pre reprodukcije muzike:

- Da li je funkcija BLUETOOTH na BLUETOOTH uređaju uključena.
- Da li je uparivanje završeno (stranica 40).


- 1 Pritisnite BLUETOOTH na subwooferu da biste izabrali funkciju BLUETOOTH.  
Na displeju će se prikazati „BT AUDIO“.

- 2 Uspostavite vezu sa BLUETOOTH uređajem.


Pritisnite BLUETOOTH na subwooferu da biste se povezali sa poslednjim povezanim BLUETOOTH uređajem.

Obavite BLUETOOTH povezivanje sa BLUETOOTH uređaja ako nije povezan.

Kada se povezivanje uspostavi, naziv BLUETOOTH uređaja se prikazuje na displeju.

- 3 Pritisnite  da biste pokrenuli reprodukciju.

U zavisnosti od BLUETOOTH uređaja,

- možda ćete morati dvaput da pritisnete .
- možda ćete reprodukciju audio izvora morati da pokrenete na BLUETOOTH uređaju.

## 4 Prilagodite jačinu zvuka.

Prvo prilagodite jačinu zvuka na BLUETOOTH uređaju, a ako je nivo jačine zvuka još uvek nizak, prilagodite jačinu zvuka na sistemu.

### Napomene

- Kada sistem nije povezan ni sa jednim BLUETOOTH uređajem, automatski će se povezati sa poslednjim povezanim BLUETOOTH uređajem kada pritisnete BLUETOOTH na subwooferu ili ►.
- Ako pokušate da sa sistemom povežete drugi BLUETOOTH uređaj, doći će do prekida veze sa trenutno povezanim BLUETOOTH uređajem.

## Korišćenje funkcije Gesture Control u toku reprodukcije

Pogledajte stranicu 46.

## Prekid veze sa BLUETOOTH uređajem

Pritisnite BLUETOOTH na subwooferu. Na displeju će se prikazati „BT AUDIO“. U zavisnosti od vrste BLUETOOTH uređaja, BLUETOOTH veza će možda biti automatski prekinuta kada zaustavite reprodukciju.

## BLUETOOTH povezivanje jednim dodiranjem preko funkcije NFC

NFC (Near Field Communication) je tehnologija koja omogućava bežičnu komunikaciju kratkog dometa između različitih uređaja, poput pametnih telefona i IC oznaka.

Kada sistem dodirnete pametnim telefonom koji podržava funkciju NFC, sistem će automatski:

- uključiti funkciju BLUETOOTH.
- dovršiti uparivanje i BLUETOOTH povezivanje.

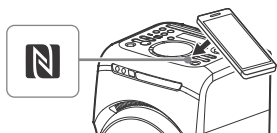
### Kompatibilni pametni telefoni

Pametni telefoni sa ugrađenom funkcijom NFC (OS: Android 2.3.3 ili noviji, osim verzije Android 3.x)

### Napomene

- Sistem može istovremeno da prepozna i da se poveže samo sa jednim NFC-kompatibilnim pametnim telefonom. Ako pokušate da sa sistemom povežete drugi NFC-kompatibilni uređaj, doći će do prekida veze sa trenutno povezanim NFC-kompatibilnim uređajem.
- U zavisnosti od NFC-kompatibilnog pametnog telefona, možda će biti potrebno da unapred obavite sledeće radnje na NFC-kompatibilnom pametnom telefonu.
  - Uključite funkciju NFC. Za detalje, pogledajte uputstvo za upotrebu NFC-kompatibilnog pametnog telefona.
  - Ako NFC-kompatibilni pametni telefon ima stariju verziju operativnog sistema nego što je Android 4.1.x, preuzmite i pokrenite aplikaciju „NFC Easy Connect“. „NFC Easy Connect“ je besplatna aplikacija za Android pametne telefone koju možete da preuzmete iz prodavnice Google Play. (Aplikacija možda nije dostupna u nekim zemljama/regionima.)

- 1** Dodirnite pametnim telefonom N-oznaku na subwooferu i ne pomerajte ga dok ne počne da vibrira.



Dovršite povezivanje prateći uputstva na ekranu pametnog telefona.

Kada se BLUETOOTH povezivanje uspostavi, na displeju se prikazuje naziv BLUETOOTH uređaja.

- 2** Pokrenite reprodukciju audio izvora na pametnom telefonu.

Za detalje, pogledajte uputstvo za upotrebu BLUETOOTH uređaja.

#### **Savet**

Ako uparivanje i BLUETOOTH povezivanje ne uspeju, uradite sledeće.

- Skinite masku za pametnog telefona ako je koristite.
- Ponovo dodirnite N-oznaku na subwooferu pametnim telefonom.
- Ponovo pokrenite aplikaciju „NFC Easy Connect“.

#### **Prekidanje veze sa pametnim telefonom**

Ponovo dodirnite N-oznaku na subwooferu pametnim telefonom.

## **Podešavanje BLUETOOTH audio kodeka**

Sa BLUETOOTH uređaja možete da dobijate podatke u formatu kodeka AAC, LDAC ili SBC.

- 1** Pritisnite **OPTIONS**.
- 2** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali „BT CODEC“, a zatim pritisnite **+**.
- 3** Pritiskajte **↑/↓** da biste izabrali postavku.
  - **AUTO:** Omogućen prijem u formatu kodeka AAC ili LDAC.
  - **SBC:** Prijem u formatu SBC kodeka.Da izađete iz menija sa opcijama, pritisnite **OPTIONS**.

#### **Napomene**

- Ako izaberete AAC ili LDAC, moći ćete da uživate u zvuku visokog kvaliteta. Ako ne možete da slušate AAC ili LDAC zvuk na uređaju ili se zvuk prekida, izaberite „SBC“.
- Ako promenite ovu postavku kada je sistem povezan sa BLUETOOTH uređajem, dolazi do prekida veze sa BLUETOOTH uređajem. Da biste povezali BLUETOOTH uređaj, ponovo obavite BLUETOOTH povezivanje.

#### **Savet**

LDAC je tehnologija audio kodiranja koju je razvila kompanija Sony, koja omogućava prenos audio sadržaja visoke rezolucije, čak i putem BLUETOOTH veze. Za razliku od drugih tehnologija kodiranja koje su kompatibilne sa funkcijom BLUETOOTH, kao što je SBC, ona radi bez ikakve konverzije audio sadržaja visoke rezolucije naniže\* i omogućava prenos približno tri puta više podataka\*\* od ostalih tehnologija putem BLUETOOTH bežične mreže uz jedinstveni kvalitet zvuka, pomoću efikasnog kodiranja i optimizovane paketizacije signala.

- \* Izuzimajući sadržaje u DSD formatu.
- \*\* U poređenju sa SBC (Subband Coding – podpojasno kodiranje) tehnologijom, kada je izabrana brzina protoka bitova od 990 kbps (96/48 kHz) ili 909 kbps (88,2/44,1 kHz).

---

## Postavka BLUETOOTH režima mirovanja


Režim mirovanja za BLUETOOTH omogućava sistemu da se automatski uključi kada se uspostavi BLUETOOTH veza sa BLUETOOTH uređaja.

- 1 Pritisnite OPTIONS.**
- 2 Pritiskajte  $\uparrow/\downarrow$  da biste izabrali „BT STBY“, a zatim pritisnite  $\oplus$ .**
- 3 Pritiskajte  $\uparrow/\downarrow$  da biste izabrali postavku.**
  - ON: Sistem se automatski uključuje kada uspostavite BLUETOOTH vezu sa BLUETOOTH uređaja.
  - OFF: Isključivanje ove funkcije.Da izadete iz menija sa opcijama, pritisnite OPTIONS.

---

## Podešavanje BLUETOOTH signala

Sistem možete da povežete sa uparenog BLUETOOTH uređaja kada se koristi bilo koja funkcija kada je BLUETOOTH signal podešen na uključeno. BLUETOOTH signal je podrazumevano uključen. Koristite dugmad na subwooferu da obavite ovu radnju.

**Držite pritisnutu dugmad ENTER i  + oko 3 sekunde.**

Na displeju će se prikazati „BT ON“ ili „BT OFF“.

### **Napomene**

- Ne možete da obavite sledeće radnje kada je BLUETOOTH signal podešen na isključeno:
  - Uparivanje i/ili povezivanje sa BLUETOOTH uređajem
  - Brisanje informacija o uparivanju
  - Korišćenje aplikacije „SongPal“ preko BLUETOOTH veze
  - Promena BLUETOOTH audio kodeka
- Ako dodirnete sistem sa NFC-kompatibilnim pametnim telefonom ili ako podesite BLUETOOTH režim mirovanja na uključeno, BLUETOOTH signali će se automatski podesiti na uključeno.



## Korišćenje aplikacije „SongPal“ preko BLUETOOTH veze

### O aplikaciji

Aplikacija koja je predviđena za ovaj model je dostupna u prodavnicama Google Play i App Store. Potražite „SongPal“ ili skenirajte QR kôd u nastavku, a zatim preuzmite besplatnu aplikaciju da biste saznali više o korisnim funkcijama.



Tehnologija BLUETOOTH funkcioniše sa uređajima iPhone 6s Plus, iPhone 6s, iPhone 6 Plus, iPhone 6, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPhone 4s, iPod touch (šesta generacija), iPod touch (peta generacija).

### Napomena

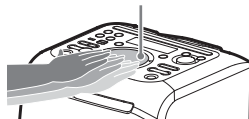
Ako aplikacija „SongPal“ ne funkcioniše pravilno, prekinite vezu sa BLUETOOTH uređajem i uspostavite je ponovo pritiskom na dugme BLUETOOTH na subwooferu (stranica 41).

## Gesture Control

### Uživanje u funkciji Gesture Control

Možete da upravljate radnjama u režimima PLAYBACK, DJ, SAMPLER i LIGHT prevlačeći rukom iznad senzora GESTURE CONTROL na subwooferu.

GESTURE CONTROL



### Napomena

Postarajte se da ne dodirujete senzor GESTURE CONTROL rukom kada obavljate pokrete prevlačenja.

Prevlačite rukom iznad senzora GESTURE CONTROL u 6 pravaca kao što sledi.

Pokret prevlačenja	Prevucite u ovom smeru
Zdesna nalevo	←
Sleva nadesno	→
Odozdo nagore	↑
Odozgo nadole	↓
U smeru kretanja kazaljke na satu	↻
U smeru suprotnom od kretanja kazaljke na satu	↺

### Aktiviranje funkcije Gesture Control

Pritisnite GESTURE ON/OFF. Indikator GESTURE CONTROL će zasvetliti.

## Deaktiviranje funkcije Gesture Control

Pritisnite GESTURE ON/OFF.  
Indikator GESTURE CONTROL će prestati da svetli.

## Korišćenje funkcije Gesture Control u toku reprodukcije

Funkciju Gesture Control možete da koristite da biste upravljali osnovnom reprodukcijom kada reprodukujete muziku sa diska, USB uređaja ili BLUETOOTH uređaja.  
Koristite dugmad i senzor GESTURE CONTROL na subwooferu da obavite ovu radnju.

### 1 Pritisnite GESTURE ON/OFF.

Dugme GESTURE CONTROL će zasvetliti.

### 2 Pritisnite PLAYBACK.

Indikator PLAYBACK će zasvetliti.

### 3 Prevucite rukom iznad senzora GESTURE CONTROL.

Radnja	Prevucite u ovom smeru
Pomeranje unazad	←
Pomeranje unapred	→
Reprodukcija	↑
Zaustavljanje	↓
Pojačavanje zvuka	↻
Stišavanje zvuka	↻

## Kreiranje atmosfere za zabavu

(DJ EFFECT)

Koristite dugmad i senzor GESTURE CONTROL na subwooferu da obavite ovu radnju.

### 1 Pritisnite GESTURE ON/OFF.

Indikator GESTURE CONTROL će zasvetliti.

### 2 Pritisnite DJ ili SAMPLER.

Indikator DJ ili SAMPLER će zasvetliti.

### 3 Prevucite rukom iznad senzora GESTURE CONTROL. Za režim DJ:

Radnja	Prevucite u ovom smeru
Izbor efekta FLANGER <sup>1)</sup>	←
Izbor efekta ISOLATOR <sup>2)</sup>	→
Izbor efekta WAH <sup>3)</sup>	↑
Izbor efekta PAN <sup>4)</sup>	↓
Pojačavanje nivoa izabranog efekta	↻
Smanjenje nivoa izabranog efekta	↻

1) Kreiranje dubokog metalnog efekta koji je sličan zvuku mlaznog aviona.

2) Izdvajanje određenog frekventnog pojasa prilagodavanjem drugih frekventnih pojava. Na primer, kada želite da se fokusirate na vokale.

3) Kreira specijalni efekat „Wah-wah“ zvuka automatskim podizanjem i spuštanjem frekvencije filtera.

4) Kreiranje osećaja da se zvuk pomera oko zvučnika između levih i desnih kanala.

## Za režim „SAMPLER“:

Radnja	Prevucite u ovom smeru
Emitovanje „Come On!“	←
Emitovanje „Let's Go!“	→
Emitovanje zvučnog efekta rege trube	↑
Emitovanje zvučnog efekta laserskog pištolja	↓
Emitovanje zvučnog efekta grebanja	↺
Emitovanje zvučnog efekta publike	↻

### Napomene

- DJ EFFECT se automatski isključuje kada učinite nešto od sledećeg:
  - isključite sistem
  - promenite funkciju
  - aktivirate ili deaktivirate funkciju PARTY CHAIN
  - aktivirate režim za fudbal
  - izaberete funkciju „FIESTA“.
  - izaberete zvučni efekat VIDEO.
  - upotrebite funkciju Vocal Fader.
  - promenite tonalitet (funkcija Key Control).
- Ako aktivirate DJ EFFECT tokom prenosa, zvučni efekat neće biti prenet na USB uređaj.

## Promena svetlećeg efekta

Možete da menjate svetlosni efekat kada je uključena funkcija Party Light (stranica 53). Koristite dugmad i GESTURE CONTROL na subwooferu da obavite ovu radnju.

- 1 Pritisnite GESTURE ON/OFF.**  
Dugme GESTURE CONTROL će zasvetliti.
- 2 Pritisnite LIGHT.**  
Indikator LIGHT će zasvetliti.
- 3 Prevucite rukom iznad senzora GESTURE CONTROL da biste promenili svetlosni efekat.**  
Svetlosni efekat se menja kada prevučete rukom u drugom smeru.

## Prilagođavanje zvuka

### Prilagođavanje zvuka

Radnja	Uradite ovo
Pojačavanje basa i kreiranje moćnijeg zvuka	Pritiskajte MEGA BASS na subwooferu da biste izabrali funkciju „BASS ON“.
Izbor zvučnog efekta za zabavu	Pritisnite FIESTA na subwooferu. Indikator FIESTA će zasvetliti. Možete takođe da pritisnete MUSIC da izaberete opciju „FIESTA“.
Biranje memorisanog zvučnog efekta	Pritiskajte MUSIC ili VIDEO. Da otkazete memorisani zvučni efekat, pritisnite MUSIC da biste izabrali „FLAT“. Možete da koristite i dugme SOUND FIELD na subwooferu da biste izabrali memorisani zvučni efekat.

### Biranje režima Virtualni fudbal

Možete da doživite osećaj prisustva na stadionu kada gledate prenos fudbalske utakmice.

**Pritiskajte FOOTBALL dok gledate prenos fudbalske utakmice.**

- ON NARRATION: Možete da uživate u realnom osećaju prisustva na fudbalskom stadionu zahvaljujući poboljšanom zvuku navijanja.
- OFF NARRATION: Možete da uživate u realističnijem osećaju prisustva na fudbalskom stadionu zahvaljujući smanjenoj jačini zvuka naracije uz istovremeno poboljšanje zvuka navijanja.

### Da biste otkazali režim Virtualni fudbal

Pritiskajte MUSIC da biste izabrali „FLAT“.

#### Napomene

- Preporučujemo vam da izaberete režim za fudbal kada gledate prenos fudbalske utakmice.
- Ako je zvuk sadržaja neprirodan kada je izabrana opcija „OFF NARRATION“, preporučujemo vam da izaberete „ON NARRATION“.
- Ova funkcija ne podržava monoauralni zvuk.
- Režim Virtualni fudbal možete da izaberete samo tokom rada funkcija AUDIO IN 1 i TV.

### Prilagođavanje nivoa subwoofera

- 1 Pritisnite **OPTIONS**.
- 2 Pritiskajte **↑ / ↓** da izaberete „**S-WOOFER**“, a zatim pritisnite **[+]**.
- 3 Pritiskajte **↑ / ↓** da izaberete nivo subwoofera, a zatim pritisnite **[+]**.  
Da izadete iz menija sa opcijama, pritisnite **OPTIONS**.

## Kreiranje sopstvenog zvučnog efekta

Možete da povećate ili smanjite nivoe određenih frekventnih pojasa, a zatim da to podešavanje uskladištite u memoriju kao „CUSTOM EQ“.

- 1 Pritisnite OPTIONS.**
- 2 Pritiskajte  $\uparrow$  /  $\downarrow$  da biste izabrali „CUSTOM EQ“, a zatim pritisnite  $\boxed{+}$ .**
- 3 Pritiskajte  $\uparrow$  /  $\downarrow$  da biste prilagodili nivo ekvilajzera, a zatim pritisnite  $\boxed{+}$ .**
- 4 Ponovite korak 3 da biste podesili nivo drugih frekventnih pojasa i surround efekat.**  
Da izadete iz menija sa opcijama, pritisnite OPTIONS.

### Izbor prilagođenih postavki ekvilajzera

Pritiskajte MUSIC da biste izabrali „CUSTOM EQ“.

## Ostale radnje

### Korišćenje funkcije Control for HDMI

Povezivanje TV-a kompatibilnog sa funkcijom Control for HDMI\* pomoću HDMI kabla (HDMI kabl velike brzine prenosa sa Ethernet vezom, ne isporučuje se) omogućuje vam da lako upravljate uređajem preko daljinskog upravljača za TV.

Sledeće funkcije mogu da se koriste sa funkcijom Control for HDMI.

- Funkcija isključivanja sistema
- Funkcija kontrole zvuka na sistemu
- Audio Return Channel
- Funkcija reprodukcije pritiskom na jedno dugme
- Remote Easy Control
- Language Follow

\* Control for HDMI je standard koji koristi CEC (Consumer Electronics Control) za omogućavanje HDMI (High-Definition Multimedia Interface) uređajima da upravljaju jedni drugima.

#### Napomena

Ove funkcije mogu da funkcionišu sa uređajima koje nije proizvela kompanija Sony, ali ta funkcionalnost nije garantovana.

### Priprema za korišćenje funkcije Control for HDMI

Podesite [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] na sistemu na [ON] (stranica 36). Podrazumevana postavka je [ON].  
Omogućite postavke funkcije Control for HDMI na TV-u povezanom sa sistemom.

#### **Savet**

Ako omogućite funkciju Control for HDMI („BRAVIA“ sync) kada koristite TV koji je napravio Sony, funkcija Control for HDMI na sistemu se automatski omogućava. Kada se podešavanje završi, na displeju će se prikazati „COMPLETE“.

#### **Funkcija isključivanja sistema**

Kada isključite TV, sistem se automatski isključuje. Podesite [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] na sistemu na [ON] ili [AUTO] (stranica 36). Podrazumevana postavka je [AUTO].

#### **Napomena**

Povezani uređaj se možda neće isključiti u zavisnosti od statusa uređaja.

#### **Funkcija kontrole zvuka na sistemu**

Ako uključite sistem dok gledate TV, zvuk sa TV-a će se emitovati sa zvučnika povezanih na sistem. Jačinu zvuka sa sistema možete da prilagodite pomoću daljinskog upravljača za TV. Ako je zvuk sa TV-a emitovan sa zvučnika povezanih na sistem prethodni put kad ste gledali TV, sistem će se automatski uključiti kada ponovo uključite TV. Radnjama takođe možete da upravljate iz TV menija. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.

#### **Napomene**

- Nivo jačine zvuka sa sistema se prikazuje na TV ekranu u zavisnosti od TV-a. Taj nivo može da se razlikuje od nivoa jačine zvuka na displeju.
- U zavisnosti od postavki na TV-u, funkcija kontrole zvuka na sistemu možda neće biti dostupna. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.

#### **Audio Return Channel**

Ako povežete sistem na priključak HDMI IN TV-a koji je kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel, zvuk sa TV-a možete da slušate sa zvučnika sistema bez povezivanja audio kabla (ne isporučuje se).

Na sistemu podesite [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] na [ON] (stranica 36). Podrazumevana postavka je [ON].

#### **Napomena**

Ako TV nije kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel, biće potrebno da se poveže audio kabl (ne isporučuje se) (stranica 23).

#### **Funkcija reprodukcije pritiskom na jedno dugme**

Kada reprodukujete sadržaj na sistemu, TV se automatski uključuje. Ulaz TV-a se prebacuje na HDMI ulaz na koji je povezan sistem.

#### **Napomena**

U zavisnosti od TV-a, početni deo sadržaja koji se reprodukuje možda se neće reprodukovati pravilno.

#### **Remote Easy Control**

Možete da izaberete sistem preko funkcije SYNC MENU na daljinskom upravljaču TV-a i tako rukujete sistemom. Ovu funkciju je moguće koristiti ako TV podržava meni koji koristi veze. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.

#### **Napomene**

- U TV meniju koji koristi veze, TV prepoznaje sistem kao „Player“.
- Neke radnje možda neće biti dostupne na nekim TV-ima.

#### **Language Follow**

Kada promenite jezik menija na TV-u, jezik ekranskog menija sistema će se takođe promeniti.

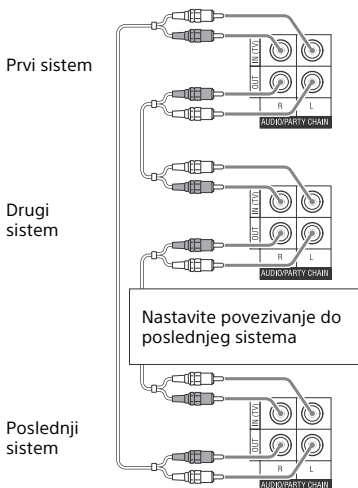
## Korišćenje funkcije Party Chain

Možete da povežete više audio sistema u lanac da biste kreirali interesantnije okruženje za zabavu i da biste stvorili jači izlaz zvuka. Aktivirajte sistem u lanac da bude „Party Host“ i delite muziku. Drugi sistemi će postati „Party Guest“ i reprodukuće istu muziku kao i „Party Host“.

### Podešavanje funkcije Party Chain

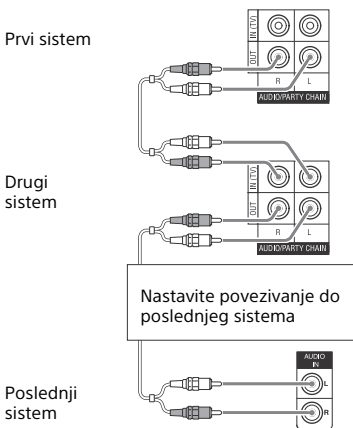
Podesite Party Chain povezivanjem svih sistema upotrebom audio kablova (nisu isporučeni). Pre nego što povežete kablove, izvucite kabl za napajanje naizmeničnom strujom iz mrežnog napajanja.

#### A Ako su svi sistemi opremljeni funkcijom Party Chain



- Poslednji sistem mora da bude povezan sa prvim sistemom.
- Svaki sistem može da postane Party Host.
- Možete da izaberete novi Party Host kada je aktivirana funkcija Party Chain. Za detaljnije informacije, pogledajte „Biranje novog Party Host sistema“ (stranica 52).

#### B Ako jedan od sistema nije opremljen funkcijom Party Chain



- Poslednji sistem nije povezan sa prvim sistemom.
- Povežite sistem koji nije opremljen funkcijom Party Chain na poslednji sistem. Na poslednjem sistemu obavezno izaberite funkciju audio ulaza.
- Morate da izaberete prvi sistem da bude Party Host tako da svi sistemi reprodukuju istu muziku kada je aktivirana funkcija Party Chain.

## Uživanje u funkciji Party Chain

Koristite dugmad na subwooferu da obavite ovu radnju.

- 1 Priključite kabl za napajanje naizmeničnom strujom i uključite sve sisteme.**
- 2 Prilagodite jačinu zvuka na svakom sistemu.**
- 3 Aktivirajte funkciju Party Chain na sistemu za koji želite da bude Party Host.**

Pritiskajte dugme FUNCTION da biste izabrali željenu funkciju (osim AUDIO IN u vezi **A** (stranica 51)). Pokrenite reprodukciju muzike, a zatim pritisnite PARTY CHAIN. Na displeju će se prikazati „PARTY CHAIN“. Sistem započinje program kao Party Host i drugi sistemi će automatski postati Party Guest. Svi sistemi reprodukuju istu muziku kao i Party Host.

### Napomene

- U zavisnosti od ukupnog broja jedinica sistema koje su povezane, Party Guest može zahtevati određeno vreme za početak reprodukcije muzike.
- Promena nivoa jačine zvuka i zvučnih efekata na Party Hostu neće imati efekta na Party Guest.
- Party Guest nastavlja reprodukciju izvora muzike kao Party Host čak i kada promenite funkciju na Party Guest. Možete, međutim, da prilagodite jačinu zvuka i promenite zvučni efekat na Party Guest.
- Kada koristite mikrofona na Party Host sistemu, zvuk se neće čuti na Party Guest sistemu.
- Kada se funkcija Party Chain aktivira dok jedan od sistema u vezi obavlja USB prenos, sačekajte da sistem završi ili zaustavi prenos pre nego što aktivirate funkciju Party Chain.

- Za detaljnije informacije o radu drugih sistema, pogledajte uputstvo za upotrebu tih sistema.

## Biranje novog Party Host sistema

Ponovite 3. korak u odeljku „Uživanje u funkciji Party Chain“ na sistemu za koji želite da postane novi Party Host. Aktuelni Party Host će automatski postati Party Guest. Svi sistemi reprodukuju istu muziku kao i novi Party Host.

### Napomene

- Možete da izaberete drugi sistem kao novog Party Hosta samo kada svi sistemi obavljaju funkciju Party Chain.
- Ponovite prethodno opisan korak ako se izabrani sistem ne promeni u novi Party Host sistem nakon nekoliko sekundi.

## Deaktiviranje funkcije Party Chain

Na Party Host sistemu pritisnite PARTY CHAIN.

### Napomena

Ponovite prethodno opisan korak ako sistem ne deaktivira funkciju Party Chain nakon nekoliko sekundi.

## Postavljanje režima zvuka za funkciju Party Chain

Možete da postavite režim zvuka kada se aktivira funkcija Party Chain.

- 1 Pritisnite OPTIONS.**
- 2 Pritiskajte  $\uparrow/\downarrow$  da biste izabrali „P.CHAIN MODE“, a zatim pritisnite  $\boxed{+}$ .**
- 3 Pritiskajte  $\uparrow/\downarrow$  da izaberete željeni režim, a zatim pritisnite  $\boxed{+}$ .**
  - STEREO: emitovanje stereo zvuka.
  - RIGHT CH: emitovanje monoauralnog zvuka desnog kanala.




- LEFT CH: emitovanje monoauralnog zvuka levog kanala.
- Da izadete iz menija sa opcijama, pritisnite OPTIONS.

## Zajedničko pevanje: Karaoke

### Priprema za karaoke

- 1** Okrenite MIC LEVEL na subwooferu u pravcu suprotnom od kretanja kazaljke na satu da biste smanjili nivo jačine zvuka sa mikrofona.
- 2** Povežite opcionalni mikrofona na priključak MIC1 ili MIC2 na subwooferu.  
Povežite drugi opcionalni mikrofona ako želite da pevate u duetu.
- 3** Pokrenite reprodukciju muzike i prilagodite jačinu zvuka mikrofona. Pritiskajte MIC ECHO da biste prilagodili efekat eha.
- 4** Počnite da pevate uz muziku.

#### Napomene

- Ako dode do zavijanja:
  - udaljite mikrofona od zvučnika.
  - promenite smer mikrofona.
  - smanjite MIC LEVEL.
  - pritisnite  – da biste smanjili jačinu zvuka ili pritisnite MIC ECHO da biste prilagodili nivo eha.
- Zvuk sa mikrofona neće biti prenet na USB uređaj tokom USB prenosa.

### Korišćenje funkcije Vocal Fader

Možete da smanjite jačinu zvuka vokala u stereo izvoru.

**Pritiskajte VOCAL FADER da biste izabrali „ON V. FADER“.**

Da biste prekinuli efekat Vocal Fader, pritisnite VOCAL FADER i izaberite „OFF“.

### Promena tonaliteta (Key Control)

**Pritisnite KEY CONTROL b/# da prilagodite opseg svog glasa.**

### Provera ocene

Ocena se izračunava iz skale od 0 do 99 tako što se vaš glas poredi sa muzičkim izvorom.

- 1** Pokrenite reprodukciju muzike.
- 2** Pritisnite SCORE pre nego što zapevate pesmu.
- 3** Nakon pevanja duže od jednog minuta, ponovo pritisnite SCORE da biste videli rezultat.

## Uživanje u funkciji Party Light

**Pritiskajte PARTY LIGHT da biste izabrali „LED ON“.**

**Pritiskajte LIGHT MODE da biste promenili režim osvetljenja.**

Da biste isključili Party Light, pritisnite PARTY LIGHT da biste izabrali „LED OFF“.

#### Napomene

- Ako je jačina osvetljenja blještava, uključite svetlo u sobi ili isključite osvetljenje.
- Možete da uključite ili isključite Party Light kada je uključena demonstracija.

#### Promena svetlosnog efekta

Pogledajte stranicu 47.

---

## Korišćenje merača vremena za isključivanje

Sistem će se automatski isključiti nakon unapred podešenog vremena.

#### Pritiskajte SLEEP.



Da biste otkazali merač vremena za isključivanje, pritisnite SLEEP da biste izabrali „OFF“.

#### Savet

Da biste proverili preostalo vreme do isključivanja sistema, pritisnite SLEEP.

---

## Korišćenje opcionalne opreme

- 1** Pritiskajte  – dok se na displeju ne prikaže poruka „VOL MIN“.
- 2** Povežite opcionalnu opremu (stranica 22).
- 3** Pritiskajte FUNCTION +/- da izaberete funkciju koja odgovara povezanoj opremi.
- 4** Pokrenite reprodukciju na povezanoj opremi.
- 5** Pritiskajte  + da biste prilagodili jačinu zvuka.


#### Napomena

Sistem može da automatski ude u režim mirovanja ako je nivo jačine zvuka na povezanoj opremi prenizak. Podesite nivo jačine zvuka opreme. Da biste isključili funkciju za automatski ulazak u režim mirovanja, pogledajte „Podešavanja funkcije za automatski ulazak u režim mirovanja“ (stranica 55).

---

## Deaktiviranje dugmadi na subwooferu


(funkcija Child Lock)

Možete da deaktivirate dugmad na subwooferu (osim ) da biste sprečili pogrešnu upotrebu sistema, na primer zbog dečjih nestašluka.

#### Držite pritisnuto na subwooferu duže od 5 sekundi.

Na displeju će se prikazati „CHILD LOCK ON“.

Sistemom ćete moći da upravljate samo pomoću dugmadi na daljinskom upravljaču.

Da biste otkazali funkciju, držite pritisnuto  na subwooferu duže od 5 sekundi dok se na displeju ne prikaže „CHILD LOCK OFF“.

#### Napomene

- Funkcija Child Lock će biti otkazana kada iskopčate kabl za napajanje naizmeničnom strujom.
- Funkcija blokade za decu ne može da se aktivira kada otvorite ležište za disk.

---

## Podešavanje funkcije za automatski ulazak u režim mirovanja

Sistem automatski ulazi u režim mirovanja za otprilike 15 minuta ako ne preduzmete nijednu radnju ili ako se ne emituje audio signal. Funkcija za automatski ulazak u stanje mirovanja je podrazumevano uključena.

**1** Pritisnite **OPTIONS**.

**2** Pritiskajte **↑/↓** i izaberite „AutoSTBY“, a zatim pritisnite .

**3** Pritiskajte **↑/↓** da izaberete „ON“ ili „OFF“.

Da izađete iz menija sa opcijama, pritisnite **OPTIONS**.

### Napomene

- Poruka „AutoSTBY“ će početi da treperi na displeju oko 2 minuta pre ulaska sistema u režim mirovanja.
- Funkcija automatskog ulaska u stanje mirovanja ne funkcioniše u sledećim slučajevima:
  - u toku rada tjunera.
  - kada je aktiviran merač vremena za isključivanje.
  - kada je povezan mikrofoni.

---

## Ažuriranje softvera

Softver ovog sistema može biti ažuriran u budućnosti. Softver možete da ažurirate sa veb-sajtova navedenih u nastavku.

Za korisnike u Južnoj Americi:  
<<http://esupport.sony.com/LA>>

Za korisnike u Evropi i Rusiji:  
<<http://www.sony.eu/support>>

Za korisnike u Aziji i Pacifiku:  
<<http://www.sony-asia.com/support>>

Pratite onlajn uputstvo da biste ažurirali softver.

### Rešavanje problema

Ako naidete na problem prilikom korišćenja sistema, pronađite problem u listi za rešavanje problema u nastavku i preduzmite navedene radnje za njegovo otklanjanje. Ako se problem ponavlja, obratite se najbližem Sony prodavcu.

Imajte u vidu to da delovi koje je serviser zamenio tokom popravke mogu da budu zadržani.

#### Ako se na displeju prikazuje „PROTECTX“ (X je broj)

Odmah iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom i proverite sledeće stavke.

- Da li nešto blokira ventilacione otvore na subwooferu?
- Da li je USB port u kratkom spoju?
- Da li su kablovi zvučnika na sistemu zvučnika pravilno povezani na subwoofer?

Kada proverite gorenavedene stavke i otklonite eventualne probleme, ponovo priključite kabl za napajanje naizmeničnom strujom i uključite sistem. Ako se problem ponavlja, obratite se najbližem Sony prodavcu.

### Opšte

#### Uređaj neće da se uključi.

- Proverite da li je kabl za napajanje naizmeničnom strujom dobro povezan.

#### Sistem je ušao u režim mirovanja.

- To nije kvar. Sistem automatski ulazi u režim mirovanja za otprilike 15 minuta kada nema nikakve radnje ili ako se ne emituje audio signal (stranica 55).

#### Nema zvuka.

- Prilagodite jačinu zvuka.
- Proverite da li su zvučnici dobro povezani (stranica 22).
- Proverite da li je opcionalna oprema dobro povezana, ako je koristite (stranica 22).
- Uključite povezanu opremu.
- Izvucite kabl za napajanje naizmeničnom strujom, a zatim ga opet priključite i uključite sistem.

#### Nema slike/zvuka kada je plejer povezan putem priključka HDMI OUT (TV).

- Promenite podešavanje u [HDMI SETUP] – [HDMI RESOLUTION]. Problem može da se reši.
- Oprema povezana na priključak HDMI OUT (TV) ne odgovara formatu audio signala. U tom slučaju, podesite [HDMI SETUP] – [AUDIO(HDMI)] na [PCM].
- Pokušajte sledeće:
  - Isključite sistem i ponovo ga uključite.
  - Isključite povezanu opremu i ponovo je uključite.
  - Iskopčajte HDMI kabl i ponovo ga priključite.

#### Nema zvuka sa mikrofona.

- Prilagodite jačinu zvuka mikrofona.
- Uverite se da je mikروفon pravilno povezan na priključak MIC1 ili MIC2 na subwooferu.
- Uverite se da je mikروفon uključen.

#### TV zvuk se ne čuje sa sistema.

#### Na displeju se prikazuje „CODE 01“ i „SGNL ERR“.

- Ovaj sistem podržava samo dvokanalne linearne PCM formate. Proverite podešavanje za emitovanje zvuka na TV-u, pa ako je izabran automatski režim, promenite ga na režim emitovanja PCM signala.
- Proverite da li je izlaz za zvučnike na TV-u podešen tako da koristi spoljne zvučnike.

**Čuju se jake smetnje ili šum.**

- Udaljite sistem od izvora smetnji.
- Priključite sistem na drugu zidnu utičnicu.
- Postavite filter šuma (kupuje se zasebno) na kabl za napajanje naizmeničnom strujom.
- Isključite okolnu električnu opremu.
- Možete da čujete buku od ventilatora za hlađenje kada sistem reprodukuje zvuk pri niskoj jačini. To nije kvar.

**Daljinski upravljač ne radi.**

- Uklonite prepreke između daljinskog upravljača i subwoofera.
- Približite daljinski upravljač subwooferu.
- Uperite daljinski upravljač ka senzoru na subwooferu.
- Zamenite baterije (R03/veličina AAA).
- Udaljite subwoofer od fluorescentnog svetla.

**Dolazi do mikrofonije.**

- Smanjite jačinu zvuka.
- Udaljite mikrofone od zvučnika ili promenite smer mikrofona.

**Opstaje nepravilan prikaz boja na TV ekranu.**

- Odmah isključite TV, a zatim ga ponovo uključite nakon 15 do 30 minuta. Ako se boje i dalje prikazuju nepravilno, udaljite sistem od TV-a.

**Kada pritisnete bilo koje dugme na subwooferu, na displeju se prikazuje „CHILD LOCK“.**

- Isključite funkciju blokade za decu (stranica 54).

**Čuje se kliktav zvuk kada uključite napajanje.**

- To je radni zvuk i javlja se, na primer, kada uključujete i isključujete napajanje. To nije kvar.

**Funkciju Gesture Control nije moguće aktivirati.**

- Pritiskajte GESTURE ON/OFF dok ne zasvetli GESTURE CONTROL.
- Uverite se da na sistemu nije izabrana funkcija blokade za decu (stranica 54).

**Funkcija Gesture control ne radi pravilno.**

- Približite ruku senzoru GESTURE CONTROL (stranica 45) kada obavljate pokrete prevlačenja.
- Pokrete prevlačenja obavljajte manjom brzinom.
- Izaberite pravilan režim (PLAYBACK, DJ, SAMPLER ili LIGHT) pre nego što počnete da koristite funkciju Gesture Control (stranica 46, 47).
- Postavite filter šuma (kupuje se zasebno) na kabl za napajanje naizmeničnom strujom.
- Isključite okolnu električnu opremu.

**Disk plejer****Ležište za disk se ne otvara i na displeju se prikazuje „LOCKED“.**

- Obratite se najbližem Sony prodavcu ili lokalnom ovlašćenom Sony servisu.

**Ležište za disk se ne zatvara.**

- Pravilno postavite disk.

**Nije moguće izbaciti disk.**

- Ne možete da izbacite disk tokom CD-USB sinhronizovanog prenosa ili REC1 prenosa. Pritisnite **■** da biste prekinuli prenos, a zatim pritisnite **▲** na subwooferu da biste izbacili disk.
- Obratite se najbližem Sony prodavcu.

**Reprodukcija se ne pokreće.**



- Očistite disk (stranica 65).
- Ponovo umetnite disk.
- Umetnite disk koji ovaj sistem može da reprodukuje (stranica 8).

- Izvadite disk i obrišite vlagu sa njega, a zatim ostavite sistem uključen nekoliko sati dok vlaga ne ispari.
- Šifra regiona na DVD VIDEO disku ne odgovara onoj u sistemu.

### Zvuk je isprekidan.

- Očistite disk (stranica 65).
- Ponovo umetnite disk.
- Pomerite subwoofer na mesto na kojem nema vibracija.

### Reprodukcija ne počinje od prve numere.

- Podesite reprodukciju na režim normalne reprodukcije (stranica 29).
- Izabrali ste funkciju Resume Play. Pritisnite  dvaput. Zatim pritisnite  da biste pokrenuli reprodukciju.

### Ne možete da obavite neke funkcije kao što su Stop, Lock Search, Slow-motion Play, Repeat Play ili Shuffle Play.

- U zavisnosti od diska, možda nećete moći da obavite neke od navedenih radnji. Pogledajte uputstvo za upotrebu koje ste dobili uz disk.


### Nije moguća reprodukcija DATA CD/ DATA DVD (MP3 ili Xvid) diska.

- Podaci nisu uskladišteni u podržanom formatu.
- Uverite se da ste pre reprodukcije izabrali pravilan režim za medije.

### Naziv fascikle, naziv numere, naziv datoteke i znakovi u ID3 oznaci se ne prikazuju pravilno.

- Verzija ID3 oznake nije verzija 1 (1.0/1.1) ili verzija 2 (2.2/2.3).
- Ovaj sistem može da prikaže sledeće kodove znakova:
  - Velika slova (A do Z)
  - Brojeve (0 do 9)
  - Simbole (< > \* +, [ ] \ \_)
 Ostali znakovi se prikazuju kao „\_“.

### Zvuk gubi stereo efekat kada reprodukujete AUDIO CD, VIDEO CD, audio datoteku, video datoteku ili DVD VIDEO.

- Iskopčajte sve mikrofone. Oznaka  nestaje sa displeja.
- Uverite se da je sistem pravilno povezan.
- Proverite da li su zvučnici dobro povezani (stranica 22).

### USB uređaj

---

#### Pri prenosu sadržaja dolazi do greške.

- Koristite nepodržani USB uređaj. Na veb-sajtu proverite informacije o kompatibilnim USB uređajima (stranica 10).
- USB uređaj nije pravilno formatiran. Pogledajte uputstvo za upotrebu USB uređaja da biste saznali kako da ga formatirate.
- Isključite sistem i uklonite USB uređaj. Ako USB uređaj ima dugme za napajanje, isključite USB uređaj, a zatim ga ponovo uključite nakon što ga uklonite iz sistema. Zatim ponovo obavite prenos.
- Ako prenos i brisanje sadržaja ponavljate više puta, struktura datoteka na USB uređaju će postati fragmentirana. Pogledajte uputstvo za upotrebu USB uređaja o tome kako da rešite taj problem.
- Tokom prenosa, USB uređaj je iskopčan ili mu je isključeno napajanje. Izbrišite delimično prenetu datoteku i ponovo obavite prenos. Ako problem nakon ovoga nije otklonjen, USB uređaj je možda pokvaren. Pogledajte uputstvo za upotrebu USB uređaja o tome kako da rešite taj problem.

### Audio datoteke ili fascikle na USB uređaju nije moguće izbrisati.

- Proverite da li je USB uređaj zaštićen od upisivanja.
- Tokom brisanja, USB uređaj je iskopčan ili mu je isključeno napajanje. Izbrišite delimično izbrisanu datoteku. Ako problem nakon ovoga nije otklonjen, USB uređaj je možda pokvaren. Pogledajte uputstvo za upotrebu USB uređaja o tome kako da rešite taj problem.

### Nema zvuka.

- USB uređaj nije pravilno povezan. Isključite sistem i ponovo povežite USB uređaj, a zatim uključite sistem i proverite da li se na displeju prikazuje „USB“.



### Čuje se šum, zvuk je isprekidan ili izobličen.

- Koristite nepodržani USB uređaj. Na veb-sajtu proverite informacije o kompatibilnim USB uređajima (stranica 10).
- Isključite sistem i ponovo povežite USB uređaj, a zatim uključite sistem.
- Muzički podaci sadrže šum ili je zvuk izobličen. Do pojave šuma je možda došlo prilikom prenosa datoteka. Izbrišite datoteku i ponovo je prenesite.
- Korišćena je mala brzina protoka bitova prilikom kodiranja audio datoteka. Prenesite audio datoteke sa većom brzinom protoka bitova na USB uređaj.


### „READING“ se prikazuje duže vremena ili pokretanje reprodukcije traje dugo.

- Čitanje može da potraje duže u sledećim slučajevima.
  - Na USB uređaju ima mnogo fascikli ili datoteka (stranica 10).
  - Struktura datoteka je veoma složena.
  - Memorija je velikog kapaciteta.
  - Unutrašnja memorija je fragmentirana.

### Na displeju se prikazuje „NO FILE“.

- Sistem je ušao u režim za ažuriranje softvera, sva dugmad (osim ) su deaktivirana. Pritisnite  na subwooferu da biste prekinuli ažuriranje softvera.

### Na displeju se prikazuje „OVER CURRENT“.

- Došlo je do problema sa nivoom električne struje na  (USB) portu. Isključite sistem i uklonite USB uređaj iz porta. Uverite se da ne postoji problem sa USB uređajem. Ako se na displeju i dalje prikazuje ista poruka, kontaktirajte najbližeg Sony prodavca.

### Prikaz na displeju je pun grešaka.

- Podaci uskladišteni na USB uređaju su možda oštećeni, ponovo obavite prenos.
- Ovaj sistem može da prikaže sledeće kodove znakova:
  - Velika slova (A do Z)
  - Brojevi (0 do 9)
  - Simbole (< > \* +, [ ] \ \_)
 Ostali znakovi se prikazuju kao „\_“.

### USB uređaj nije prepoznat.

- Isključite sistem i ponovo povežite USB uređaj, a zatim uključite sistem.
- Na veb-sajtu proverite informacije o kompatibilnim USB uređajima (stranica 10).
- USB uređaj ne radi pravilno. Pogledajte uputstvo za upotrebu USB uređaja o tome kako da rešite taj problem.

### Reprodukcija se ne pokreće.

- Isključite sistem i ponovo povežite USB uređaj, a zatim uključite sistem.
- Na veb-sajtu proverite informacije o kompatibilnim USB uređajima (stranica 10).

### Reprodukcija ne počinje od prve datoteke.

- Podesite reprodukciju na režim normalne reprodukcije (stranica 29).

### **Nije moguća reprodukcija datoteka.**

- Uverite se da ste pre reprodukcije izabrali pravilan režim za medije.
- Nisu podržani USB uređaji formatirani sa drugačijim sistemom datoteka od FAT16 ili FAT32.\*
- Ako koristite USB uređaj koji je podeljen na particije, moguće je reprodukovati samo audio datoteke na prvoj particiji.

\* Ovaj sistem podržava FAT16 i FAT32, ali neki USB uređaji možda ne podržavaju ova dva FAT sistema datoteka. Detaljnije informacije potražite u uputstvu za upotrebu svakog USB uređaja ili kontaktirajte proizvođača.

### **Slika**

---

#### **Nema slike.**

- Proverite da li je sistem dobro povezan.
- Ako je video kabl ili HDMI kabl oštećen, zamenite ga novim.
- Uverite se da ste subwoofer povezali na HDMI priključak ili priključak video ulaza na TV-u (stranica 23).
- Uverite se da ste uključili TV i da njime pravilno rukujete.
- Obavezno izaberite ulaz u skladu sa vezom na TV-u tako da možete da vidite slike sa sistema.
- (Osim za modele za Južnu Ameriku, Evropu i Rusiju) Uverite se da ste pravilno podesili sistem boja, u skladu sa sistemom boja na TV-u.

#### **Pojavljaju se smetnje u slici.**

- Očistite disk (stranica 65).
- Ako izlazni video signal sa sistema dolazi do TV-a preko video-rekordera, na kvalitet slike može da utiče signal za zaštitu od kopiranja koji se primenjuje na nekim DVD VIDEO programima.
- (Osim za modele za Južnu Ameriku, Evropu i Rusiju) Kada reprodukujete VIDEO CD snimljen u sistemu boja različitom od onog koji ste podesili na sistemu, slika može da bude izobličena (stranice 25, 34).

- (Osim za modele za Južnu Ameriku, Evropu i Rusiju) Podesite sistem boja tako da odgovara TV-u (stranice 25, 34).

#### **Ne možete da promenite odnos širine i visine na povezanom TV-u.**

- Odnos širine i visine na DVD VIDEO disku i u video datoteci je fiksiran.
- U zavisnosti od TV-a, možda nećete moći da promenite odnos širine i visine.

#### **Nije moguće promeniti jezik zvučnog zapisa.**

- Na DVD VIDEO disku koji se reprodukuje nisu snimljeni zvučni zapisi na više jezika.
- DVD VIDEO ne dozvoljava promenu jezika zvučnog zapisa.

#### **Nije moguće promeniti jezik titlova.**

- Na DVD VIDEO disku koji se reprodukuje nisu snimljeni titlovi na više jezika.
- DVD VIDEO ne dozvoljava promenu titlova.

#### **Nije moguće isključiti titlove.**

- DVD VIDEO ne dozvoljava isključivanje titlova.

#### **Nije moguće promeniti uglove.**

- Na DVD VIDEO disku koji se reprodukuje nije snimljeno više uglova.
- DVD VIDEO ne dozvoljava promenu uglova.

### **Tjuner\***

---

#### **Čuju se jake smetnje ili šum ili prijem stanica nije moguć.**

- Pravilno povežite antenu.
- Promenite lokaciju i smer antene radi boljeg prijema.
- Isključite okolnu električnu opremu.

\* Radio možda ne prima signale u zavisnosti od stanja radio talasa ili kućnog okruženja u vašem kraju.



## **BLUETOOTH uređaj**

---

### **Nije moguće obaviti uparivanje.**

- Približite BLUETOOTH uređaj sistemu.
- Uparivanje možda neće biti moguće ako se blizu sistema nalaze drugi BLUETOOTH uređaji. U tom slučaju, isključite druge BLUETOOTH uređaje.
- Uverite se da ste pravilno uneli šifru na BLUETOOTH uređaju.

### **BLUETOOTH uređaj ne može da detektuje sistem ili se na displeju prikazuje „BT OFF“.**

- Podesite BLUETOOTH signal na „BT ON“ (stranica 44).

### **Povezivanje nije moguće.**

- BLUETOOTH uređaj koji ste pokušali da povežete ne podržava A2DP profil i ne može da se poveže sa sistemom.
- Omogućite funkciju BLUETOOTH na BLUETOOTH uređaju.
- Uspostavite vezu sa BLUETOOTH uređaja.
- Informacije za registraciju prilikom uparivanja su izbrisane. Ponovo obavite uparivanje.
- Izbrišite informacije o registraciji uparivanja sa BLUETOOTH uređaja (stranica 41) i ponovo obavite postupak uparivanja (stranica 40).

### **Zvuk je isprekidan ili osciluje ili je veza prekinuta.**

- Sistem i BLUETOOTH uređaj su previše udaljeni jedan od drugog.
- Ako između sistema i BLUETOOTH uređaja postoje prepreke, uklonite ih ili ih zaobidite.
- Ako se u blizini nalazi oprema koja emituje elektromagnetno zračenje, kao što su uređaj sa funkcijom za bežični LAN, drugi BLUETOOTH uređaj ili mikrotalasna rerna, pomerite ih na drugo mesto.

### **Zvuk sa BLUETOOTH uređaja se ne čuje na sistemu.**

- Najpre povećajte jačinu zvuka na BLUETOOTH uređaju, a zatim prilagodite jačinu zvuka koristeći  $\triangleleft$  +/-.

### **Čuje se jako zujanje, šum ili je zvuk izobličen.**

- Ako između sistema i BLUETOOTH uređaja postoje prepreke, uklonite ih ili ih zaobidite.
- Ako se u blizini nalazi oprema koja emituje elektromagnetno zračenje, kao što su uređaj sa funkcijom za bežični LAN, drugi BLUETOOTH uređaj ili mikrotalasna rerna, pomerite ih na drugo mesto.
- Smanjite jačinu zvuka na povezanom BLUETOOTH uređaju.

### **Zvuk iz funkcije „Voice Playback“ u aplikaciji „Fiestable“ se ne emituje.**

- Aktivirana je ugrađena demonstracija zvuka, pritisnite  $\blacksquare$  da zaustavite demonstraciju. Zatim ponovo obavite reprodukciju.

## **Control for HDMI („BRAVIA“ Sync)**

---

### **Sistem se ne uključuje čak ni kada je TV uključen.**

- Podesite [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] na [ON] (stranica 36). TV mora da podržava funkciju Control for HDMI (stranica 49). Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.
- Proverite postavke zvučnika na TV-u. Sistem se aktivno sinhronizuje sa postavkama zvučnika na TV-u. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.
- Ako je zvuk prethodni put bio emitovan sa zvučnika TV-a, sistem se ne uključuje čak ni kada se TV uključi.

### **Sistem se isključuje kada se TV isključi.**

- Proverite postavku [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] (stranica 36). Kada je [STANDBY LINKED TO TV] podešeno na [ON], sistem se automatski isključuje kada isključite TV bez obzira na ulaz.

### **Sistem se ne isključuje čak ni kada se TV isključi.**

- Proverite postavku [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] (stranica 36). Da biste automatski isključili sistem bez obzira na ulaz kada isključite TV, podesite [STANDBY LINKED TO TV] na [ON]. TV mora da podržava funkciju Control for HDMI (stranica 49). Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.

### **TV zvuk se ne emituje sa sistema.**

- Proverite tip i način povezivanja HDMI kabla ili audio kabla koji su povezani na sistem i TV (stranica 23).
- Ako je TV kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel, uverite se da je sistem povezan na ARC-kompatibilni HDMI IN priključak na TV-u (stranica 23). Ako se zvuk još uvek ne emituje ili je zvuk isprekidan, povežite audio kabl (ne isporučuje se) i podesite [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] na [OFF] (stranica 36).
- Ako TV nije kompatibilan sa funkcijom Audio Return Channel, zvuk sa TV-a se neće emitovati na sistemu čak i ako je sistem povezan na HDMI IN priključak na TV-u. Da biste emitovali zvuk sa TV-a na sistemu, priključite audio kabl (nije isporučen) (stranica 23).
- Prebacite ulaz na sistemu na „TV“ (stranica 23).
- Povećajte jačinu zvuka na sistemu.
- U zavisnosti od redosleda kojim ste povezali TV i sistem, zvuk na sistemu može da bude isključen i na displeju na prednjem panelu sistema svetli „MUTING“. Ako se to desi, prvo uključite TV, a zatim sistem.
- Podesite zvučnike na TV-u (BRAVIA) na funkciju Audio System. Pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a da biste saznali kako da podesite TV.

### **Zvuk se emituje i sa sistema i sa TV-a.**

- Isključite zvuk na sistemu ili TV-u.
- Promenite izlaz zvučnika na TV-u na zvučnike TV-a ili funkciju Audio System.

### **Funkcija Control for HDMI ne radi pravilno.**

- Proverite vezu sa sistemom (stranica 23).
- Aktivirajte funkciju Control for HDMI na TV-u. Za detalje pogledajte uputstvo za upotrebu TV-a.
- Sačekajte, a zatim pokušajte ponovo. Ako iskopčate sistem, biće potrebno neko vreme pre nego što radnja bude mogla da se obavi. Sačekajte 15 sekundi ili duže, a zatim pokušajte ponovo.
- Uverite se da TV povezan sa sistemom podržava funkciju Control for HDMI.
- Tipovi i broj uređaja kojima se može upravljati funkcijom Control for HDMI ograničeni su standardom HDMI CEC na sledeći način:
  - Uređaji za snimanje (Blu-ray Disc rikorder, DVD rikorder itd.): do 3 uređaja
  - Uređaji za reprodukciju (Blu-ray Disc plejer, DVD plejer itd.): do 3 uređaja
  - Uređaji za tjuner: do 4 uređaja
  - Audio sistem (risiver/slušalice): do 1 uređaja (koji se koristi na sistemu)


## **Party Chain**

---

### **Funkcija Party Chain ne može da se aktivira.**

- Proverite veze (stranica 51).
- Uverite se da su audio kablovi pravilno povezani.

### **Na displeju treperi „PARTY CHAIN“.**

- Ne možete da izaberete funkciju AUDIO IN ako ste uspostavili vezu  (stranica 51) u toku rada funkcije Party Chain. Izaberite drugu funkciju (stranica 52).

- Pritisnite PARTY CHAIN na subwooferu.
- Ponovo pokrenite sistem.



### Funkcija Party Chain ne radi pravilno.

- Isključite sistem. Zatim uključite sistem i aktivirajte funkciju Party Chain.

### Vraćanje sistema na fabrička podešavanja

Ako sistem i dalje ne funkcioniše pravilno, vratite ga na podrazumevana fabrička podešavanja.










Koristite dugmad na subwooferu da obavite ovu radnju.


- 1 Iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom, a zatim ga ponovo priključite.
- 2 Pritisnite  da biste uključili sistem.
- 3 Držite pritisnutu dugmad ENTER i  oko 3 sekunde.

Na displeju će se prikazati „RESET“. Sva podešavanja koja je konfigurisao korisnik, kao što su memorisane radio stanice i merač vremena za isključivanje biće vraćena na podrazumevana fabrička podešavanja (osim SETUP postavki).

### Vraćanje SETUP postavki na podrazumevane vrednosti.

SETUP postavke možete da vratite na podrazumevana podešavanja (osim postavki PARENTAL CONTROL).

- 1 Pritisnite SETUP.
- 2 Pritiskajte  /  da biste izabrali [SYSTEM SETUP], a zatim pritisnite .
- 3 Pritiskajte  /  da biste izabrali [RESET], a zatim pritisnite .
- 4 Pritiskajte  /  da biste izabrali [YES], a zatim pritisnite .

Potrebno je nekoliko sekundi da se postupak dovrši. Ne pritiskajte  kada vraćate sistem na podrazumevana podešavanja.

## Funkcija za samodijagnozu

### Kada se na TV ekranu ili na displeju prikažu slova/brojevi

Kada se aktivira funkcija za samodijagnozu radi sprečavanja kvara sistema, na TV ekranu ili displeju će se prikazati servisni broj od 5 znakova koji se sastoji od jednog slova i četiri broja (npr. C 13 50). U tom slučaju proverite sledeću tabelu.

Prva tri znaka servisnog broja	Uzrok i radnja za otklanjanje problema
C 13	Ovaj disk je prljav. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Očistite disk mekom tkaninom (stranica 65).</li> </ul>
C 31	Disk nije pravilno umetnut. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ponovo pokrenite sistem, a zatim ponovo umetnite disk pravilno.</li> </ul>
E XX (XX je broj)	Radi sprečavanja kvara, sistem je pokrenuo funkciju za samodijagnozu. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontaktirajte najbližeg Sony prodavca ili lokalni ovlašćeni Sony servis i navedite servisni broj od 5 znakova. Primer: E 61 10</li> </ul>

## Poruke

Tokom rada sistema na displeju može da se prikaže ili treperi jedna od sledećih poruka.

### CANNOT PLAY

- Umetnut je disk koji nije moguće reprodukovati.
- Umetnut je DVD VIDEO čija šifra regiona nije podržana.

## **CODE 01 SGNL ERR**

Nepodržani audio signal ulazi sa priključka HDMI IN (ARC) povezanog TV-a (stranica 24).

## **DATA ERROR**

- Datoteka nije u skladu sa zahtevanim formatom.
- Oznake tipa datoteke se ne podudaraju sa formatom datoteke.

## **DEVICE ERROR**

USB uređaj nije mogao da bude prepoznat ili je povezan nepoznat uređaj.

## **DEVICE FULL**

Memorija USB uređaja je puna.

## **ERASE ERROR**

Brisanje audio datoteka ili fascikli na USB uređaju nije uspelo.

## **FATAL ERROR**

USB uređaj je uklonjen tokom prenosa ili brisanja sadržaja i možda je oštećen.

## **FOLDER FULL**

Ne možete da prenesete sadržaj na USB uređaj zato što je broj fascikle premašio maksimum.

## **GUEST**

Sistem postaje Party Guest kada se aktivira funkcija Party Chain.

## **HOST**

Sistem postaje Party Host kada se aktivira funkcija Party Chain.

## **NoDEVICE**

Nije priključen nijedan USB uređaj ili je priključen nepodržani USB uređaj.

## **NO DISC**

Nema diska na ležištu za disk.

## **NO MUSIC**

Ne postoje MP3/WMA/AAC/WAV podaci u MUSIC režimu reprodukcije.

## **NO SUPPORT**

Povezan je nepodržani USB uređaj ili je USB uređaj povezan kroz USB čvorište.

## **NO VIDEO**

Ne postoje MPEG4/Xvid podaci u VIDEO režimu reprodukcije.

## **NOT USE**

Pokušali ste da obavite određenu radnju u uslovima kada je njeno obavljanje zabranjeno.

## **OVER CURRENT**

Otkrivena je prekomerna struja sa USB (USB) porta.

## **PROTECT**

USB uređaj je zaštićen od upisivanja.

## **PUSH STOP**

Pokušali ste da obavite radnju koju je moguće obaviti samo kada je reprodukcija zaustavljena.

## **READING**

Sistem čita informacije sa diska ili USB uređaja. Neke radnje nisu dostupne.

## **REC ERROR**

Prenos nije počeo, prekinut je ili ga nije moguće obaviti.

## **TRACK FULL**

Prenos na USB uređaj nije moguć jer je dostignut maksimalan broj datoteka.

---

# Mere opreza

## **Nošenje subwoofera**


Postupite na sledeći način da biste zaštitili mehanizam diska.

Koristite dugmad na subwooferu da obavite ovu radnju.

**1** Pritisnite  da biste uključili sistem.

**2** Pritisnite **FUNCTION** da biste izabrali „DVD/CD“.

**3** Uklonite disk.

Pritisnite  da biste otvorili i zatvorili ležište za disk.

Sačekajte dok se na displeju ne prikaže „NO DISC“.

**4** Iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom.

## Napomene o diskovima

- Pre reprodukcije, očistite disk krpom za čišćenje od centra ka ivici.
- Ne čistite diskove rastvaračima poput benzina, razredivača ili komercijalno dostupnih sredstava za čišćenje ili anti-statičkim sprejevima za vinilne ploče.
- Ne izlažite diskove direktnom sunčevom svetlu ili izvorima toplote poput otvora za dovod toplog vazduha niti ih ostavljajte u automobilu koji je parkiran na direktnom sunčevom svetlu.

## O bezbednosti

- Iskopčajte kabl za napajanje naizmeničnom strujom iz zidne utičnice ako uređaj ne planirate da koristite duže vreme. Kada iskopčavate kabl, uvek ga držite za utikač. Nikad ne vucite sam kabl.
- Ako u sistem dospe bilo kakav predmet ili tečnost, isključite ga sa mrežnog napajanja i odnesite ga na proveru u ovlašćeni servis pre nastavka upotrebe.
- Kabl za napajanje naizmeničnom strujom morate da zamenite samo kod ovlašćenog servisera.

## O rukovanju jedinicom

Ovaj sistem nije otporan na prskanje ili vodu. Vodite računa da ne poprskate sistem vodom niti da ga čistite vodom.

## O postavljanju

- Ne postavljajte sistem u nagnuti položaj ili na lokacije koje su izuzetno tople, hladne, prašnjave, prljave ili vlažne, nedostaje mu odgovarajuća ventilacija ili je izložen vibraciji, direktnom sunčevom svetlu ili sjajnom svetlu.
- Budite pažljivi prilikom postavljanja sistema na posebno tretirane površine (npr. voskovane, lakirane, polirane), jer može doći do pojave mrlja ili gubitka boje.
- Ako sistem naglo unesete iz hladnog u toplo okruženje ili ga postavite u prostoriju sa velikom vlažnošću, može doći do pojave kondenzacije na sočivu unutar subwoofera, što može izazvati kvar sistema. U tom slučaju izvadite disk i ostavite sistem uključenim oko jednog sata dok vlaga ne ispari.

## O zagrevanju

- Zagrevanje subwoofera tokom rada je normalno i ne treba da vas brine.
- Ne dodirujte kućište ako je jedinica korišćena duže vremena sa jako pojačanim zvukom jer kućište može biti vrelo.
- Ne blokirajte ventilacione otvore.

## O sistemu zvučnika

Ovaj sistem zvučnika nije magnetno oklopljen pa slika na obližnjem TV-u može postati izobličena zbog magnetnog polja. U tom slučaju isključite TV, sačekajte 15 do 30 minuta, pa ga ponovo uključite. Ako nema poboljšanja, udaljite zvučnike od TV-a.

### VAŽNA NAPOMENA

**Pažnja:** Ako se statična slika ili meni sistema prikazuju na TV ekranu u dužem vremenskom periodu preko ovog sistema, rizikujete trajno oštećenje TV ekrana. Posebno su osetljivi projekcioni televizori.

## Čišćenje kućišta

Čistite sistem mekanom krpom nakvašenom u rastvoru blagog deterdženta.

Ne koristite abrazivne materijale, prašak za ribanje ili rastvarače poput razredivača, benzina ili alkohola.

## O BLUETOOTH komunikaciji

- BLUETOOTH uređaje bi trebalo da koristite na udaljenosti do 10 metara i između njih ne bi trebalo da se nalaze prepreke. Opseg efikasne komunikacije može da postane kraći pod sledećim uslovima.
  - Kada se između uređaja koji su povezani BLUETOOTH vezom nalazi osoba, metalni objekat, zid ili neka druga prepreka.
  - Kada se nalazite na lokaciji na kojoj se koristi bežični LAN.
  - Ako se uređaj nalazi blizu uključene mikrotalasne rerne.
  - Ako se nalazite na lokaciji na kojoj se stvara emisija elektromagnetnih talasa.

- **BLUETOOTH** uređaji i oprema za bežični LAN (IEEE 802.11b/g) koriste isti frekventni pojas (2,4 GHz). Kada **BLUETOOTH** uređaj koristite blizu uređaja sa funkcijom za bežični LAN, može doći do elektromagnetnih smetnji. To može da dovede do manje brzine prenosa podataka, smetnji ili nemogućnosti povezivanja. Ako se to desi, isprobajte sledeća rešenja:
  - Koristite ovaj sistem na udaljenosti od najmanje 10 metara od opreme za bežični LAN.
  - Isključite napajanje na opremi sa funkcijom za bežični LAN kada **BLUETOOTH** uređaj koristite u opsegu od 10 metara.
  - Koristite ovaj sistem i **BLUETOOTH** uređaj što bliže jedno drugom.
- Radio talasi koje emituje ovaj sistem mogu da dovedu do smetnji u radu nekih medicinskih uređaja. Budući da ove smetnje mogu da dovedu do kvara, uvek isključite napajanje ovog sistema i **BLUETOOTH** uređaja na sledećim lokacijama:
  - U bolnici, vozu, avionu, benzinskoj pumpi i bilo kom mestu na kojem su prisutni zapaljivi gasovi.
  - Blizu automatskih vrata ili požarnih alarma.
- Ovaj sistem podržava bezbednosne funkcije koje su u skladu sa **BLUETOOTH** specifikacijom kako bi se obezbedila sigurna veza prilikom komunikacije pomoću tehnologije **BLUETOOTH**. Međutim, ove bezbednosne funkcije možda neće biti dovoljne u zavisnosti od podešavanja, sadržaja i drugih faktora, pa uvek budite na oprezu kada obavljate komunikaciju pomoću tehnologije **BLUETOOTH**.
- Sony ne odgovara u slučaju štete ili drugog gubitka koji je nastao usled otkrivenih informacija u toku komunikacije korišćenjem tehnologije **BLUETOOTH**.
- Ne garantujemo **BLUETOOTH** komunikaciju sa svim **BLUETOOTH** uređajima koji imaju isti profil kao ovaj sistem.
- **BLUETOOTH** uređaji koji su povezani sa ovim sistemom moraju da ispunjavaju **BLUETOOTH** specifikaciju organizacije Bluetooth SIG, Inc. i moraju da budu sertifikovani. Međutim, čak i ako uređaj

ispunjava **BLUETOOTH** specifikaciju, u nekim slučajevima karakteristike ili specifikacije **BLUETOOTH** uređaja mogu da onemogućavaju povezivanje ili dovedu do drugačijeg načina kontrole, prikaza ili rada od onog koji je predviđen.

- Može da dođe do pojave šuma ili zvuk može da bude isprekidan u zavisnosti od **BLUETOOTH** uređaja koji je povezan sa sistemom, okruženja u kojem se odvija komunikacija ili uslova u okruženju.

---

## Specifikacije

### Aktivni subwoofer (SA-WGT4D)

#### Odeljak zvučnika

Sistem zvučnika  
 Subwoofer, sirena  
 Jedinca zvučnika  
 250 mm, konusni  
 Nominalna impedansa  
 4 oma

#### Ulazi

AUDIO/PARTY CHAIN IN (TV) L/R  
 Napon 2 V, impedansa 47 kilooma  
 TV (ARC)  
 Podržani audio signal:  
 dvokanalni linearni PCM  
 MIC1, MIC2  
 Osetljivost 1 mV, impedansa  
 10 kilooma

#### Izlazi

AUDIO/PARTY CHAIN OUT L/R  
 Napon 2 V, impedansa 1 kiloom  
 VIDEO OUT  
 Maks. nivo izlazne snage 1 Vp-p, nesimetrični, negativna sinhronizacija, impedansa opterećenja 75 oma  
 HDMI OUT (TV)  
 Podržani audio signal: dvokanalni linearni PCM (do 48 kHz), Dolby Digital

## Odeljak za HDMI

Konektor

Tip A (19-pinski)

## Odeljak za USB

Podržana brzina protoka bitova

WMA: 48 kbps – 192 kbps, VBR, CBR

AAC: 48 kbps – 320 kbps, VBR, CBR

WAV: 16 bitova

Frekvencije uzorkovanja

WMA: 44,1 kHz

AAC: 44,1 kHz

WAV: 44,1 kHz/48 kHz

Podržani USB uređaj

Klasa uređaja za masovno skladištenje

Maksimalna struja

1 A

⚡ (USB) port

Tip A

## Odeljak za disk/USB

Podržana brzina protoka bitova

MPEG1 Layer-3:

32 kbps – 320 kbps, VBR

Frekvencije uzorkovanja

MPEG1 Layer-3:

32 kHz/44,1 kHz/48 kHz

Xvid

Video kodek: Xvid

Brzina protoka bitova: 4,854Mbps (MAX)

Rezolucija/brzina kadrova:

720×480, 30 fps

720×576, 25 fps

Audio kodek: MP3

MPEG4

Format datoteke: MP4 format datoteke

Video kodek:

MPEG4 jednostavan profil (AVC nije kompatibilan.)

Brzina protoka bitova: 4 Mbps

Rezolucija/brzina kadrova:

720×576, 30 fps

Audio kodek: AAC-LC

(HE-AAC nije kompatibilan.)

DRM: Nije kompatibilan

## Odeljak disk plejera

Sistem

Kompakt disk i digitalni audio i video sistem

Svojstva laserske diode

Trajanje emisije: kontinuirano

Snaga lasera\*: manje od 44,6  $\mu$ W

\* Ova snaga je izmerena na udaljenosti od 200 mm od površine sočiva na glavi lasera sa otvorom promera 7 mm.

Frekventni odziv

20 Hz – 20 kHz

Format sistema boja za video

NTSC i PAL

## FM Odeljak tjunera

Sistem

FM stereo, FM superheterodinski tjuner

Antena

FM žičana antena

Opseg podešavanja

87,5 MHz – 108,0 MHz (u koracima od 50 kHz)

## Odeljak za BLUETOOTH

Sistem za komunikaciju

BLUETOOTH Standard verzija 3.0

Izlaz

BLUETOOTH Standard, klasa napajanja 2

Maksimalni opseg komunikacije

Optička vidljivost približno 10 m<sup>1)</sup>

Frekventni pojas

Pojas od 2,4 GHz (2,4000 GHz – 2,4835 GHz)

Metod modulacije

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Kompatibilni BLUETOOTH profili<sup>2)</sup>:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

SPP (Serial Port Profile)

Podržani kodeci  
SBC<sup>3)</sup>, AAC, LDAC

- 1) Stvarni opseg će se razlikovati u zavisnosti od faktora kao što su prepreke između uređaja, magnetnog polja oko mikrotalasne rerne, statičkog elektriciteta, osetljivosti prijema, performansi antene, operativnog sistema, softverske aplikacije itd.
- 2) BLUETOOTH standardni profili ukazuju na svrhu BLUETOOTH komunikacije između uređaja.
- 3) Kodek podpojasa

4) Potrošnja energije sistema će biti manja od 0,5 W kada nema HDMI veze i „BT STBY“ je podešeno na „OFF“.

Dizajn i specifikacije su podložni promenama bez najave.

## Sistem zvučnika (SS-GT4DB)

Sistem zvučnika

Dvosistemski, bas-refleksni

Zvučnik (levi/desni)

Visokotonci: 40 mm × 1, konusni

Srednjotonac: 80 mm × 2, konusni

Nominalna impedansa

5 oma

## Opšte

Zahtevi za napajanje

AC 120 V – 240 V, 50/60 Hz

Potrošnja energije

270 W

Potrošnja energije (u režimu za uštedu energije)

Samo za modele za tržište Evrope i Rusije:

0,5 W (Kada je „BT STBY“ podešeno na „OFF“ i [CONTROL FOR HDMI] je podešeno na [OFF].)

3 W<sup>4)</sup> (Kada je „BT STBY“ podešeno na „ON“ i [CONTROL FOR HDMI] je podešeno na [ON].)

Dimenzije (š/v/d) (približno)

Aktivni subwoofer:

392 mm × 710 mm × 435 mm

Zvučnik (levi/desni):

480 mm × 108 mm × 134 mm

Zvučnik (stil položenog zvučnika):

960 mm × 108 mm × 134 mm

Masa (približno)

Aktivni subwoofer:

23,5 kg

Zvučnik (levi/desni):

3,1 kg



# Lista sa šiframa jezika

Nazivi jezika su u skladu sa standardom ISO 639:1988 (E/F).

Šifra	Jezik	Šifra	Jezik	Šifra	Jezik	Šifra	Jezik
1027	Afarski	1186	Škotski gelski	1350	Malajalam	1513	Sisvati
1028	Abhaski	1194	Galicijски	1352	Mongolski	1514	Sesoto
1032	Afrikanski	1196	Gvarani	1353	Moldavski	1515	Sudanski
1039	Amharski	1203	Gudžarati	1356	Marati	1516	Švedski
1044	Arapski	1209	Hausa	1357	Malajski	1517	Svahili
1045	Asamski	1217	Hindi	1358	Malteški	1521	Tamilski
1051	Ajmara	1226	Hrvatski	1363	Burmanski	1525	Telugu
1052	Azerbejdžanski	1229	Mađarski	1365	Nauru	1527	Tadžik
1053	Baškirski	1233	Jermenski	1369	Nepalski	1528	Tajlandski
1057	Beloruski	1235	Interlingva	1376	Holandski	1529	Tigrinja
1059	Bugarski	1239	Interlingua	1379	Norveški	1531	Turkmenski
1060	Biharski	1245	Inupijak	1393	Okitanski	1532	Tagalog
1061	Bislama	1248	Indonežanski	1403	(Afan) Oromo	1534	Secvana
1066	Bengalski; Bangla	1253	Islandski	1408	Orija	1535	Tonganski
1067	Tibetanski	1254	Italijanski	1417	Pandžabi	1538	Turski
1070	Bretonski	1257	Hebrejski	1428	Poljski	1539	Conga
1079	Katalonski	1261	Japanski	1435	Pašto; Pušto	1540	Tatarski
1093	Korzikanski	1269	Jidiš	1436	Portugalski	1543	Tvi
1097	Češki	1283	Javanski	1463	Kečua	1557	Ukrajinski
1103	Velški	1287	Gruzijски	1481	Reto-romanski	1564	Urdu
1105	Danski	1297	Kazaški	1482	Kirundi	1572	Uzbečki
1109	German	1298	Grenlandski	1483	Rumunski	1581	Vijetnamski
1130	Butanski	1299	Kambodžanski	1489	Ruski	1587	Volapik
1142	Grčki	1300	Kanada	1491	Kinjaruanda	1613	Volofski
1144	Engleski	1301	Korejski	1495	Sanskrit	1632	Ksosa
1145	Esperanto	1305	Kašmirski	1498	Sindi	1665	Joruba
1149	Španski	1307	Kurdski	1501	Sango	1684	Kineski
1150	Estonski	1311	Kirgijanski	1502	Srpskohrvatski	1697	Zulu
1151	Baskijski	1313	Latinski	1503	Singalezi	1703	Nije određeno
1157	Persijski	1326	Lingala	1505	Slovački		
1165	Finski	1327	Laoski	1506	Slovenački		
1166	Fidži	1332	Litvanski	1507	Samoanski		
1171	Farski	1334	Letonski; latvijski	1508	Šona		
1174	Francuski	1345	Malagaški	1509	Somalijski		
1181	Frizijски	1347	Maorski	1511	Albanski		
1183	Irski	1349	Makedonski	1512	Srpski		

## Lista šifri područja za roditeljski nadzor

Šifra	Područje	Šifra	Područje	Šifra	Područje	Šifra	Područje
2044	Argentina	2174	Francuska	2363	Malezija	2149	Španija
2047	Australija	2376	Holandija	2362	Meksiko	2086	Švajcarska
2046	Austrija	2248	Indija	2109	Nemačka	2499	Švedska
2057	Belgija	2238	Indonezija	2379	Norveška	2528	Tajland
2070	Brazil	2254	Italija	2390	Novi Zeland	2184	Ujedinjeno Kraljevstvo
2090	Čile	2276	Japan	2427	Pakistan		
2115	Danska	2079	Kanada	2436	Portugalija		
2424	Filipini	2092	Kina	2489	Rusija		
2165	Finska	2304	Koreja	2501	Singapur		

# Indeks

## A

A/V SYNC 35  
AAC datoteka 8  
AUDIO 33  
AUDIO DRC 35  
AUDIO RETURN CHANNEL  
(ARC) 23, 36, 50  
AUDIO SETUP 35  
AUDIO(HDMI) 36  
Ažuriranje 55

## B

BACKGROUND 35  
Baterije 24  
BLACK LEVEL 34  
BLUETOOTH 40

## C

Child Lock 54  
COLOR SYSTEM 25, 34  
CONTROL FOR HDMI 36, 49

## D

Daljinski upravljač 13  
DATA CD 8  
DATA DVD 8  
Demonstracija 25  
Disk snimljen u više sesija 9  
DJ EFFECT 46  
DOWNMIX 35  
DVD VIDEO 8

## F

FM MODE 39

## G

Gesture Control 45

## H

HDMI RESOLUTION 36  
HDMI SETUP 36

## K

Karaoke 53  
Key Control 53  
VOCAL FADER 53

## L

LANGUAGE SETUP 33  
Lista sa šiframa jezika 69

## M

MEDIA MODE 26  
MEGA BASS 48  
Memorisana stanica 39  
Meni sa podešavanjima 32  
MENU 33  
Merač vremena za  
isključivanje 54  
MP3 datoteka 8  
MPEG4 datoteka 8  
MULTI-DISC RESUME 29, 35

## N

NFC 12, 42  
NFC Easy Connect 42  
Normal Play 29

## O

OSD 33

## P

PARENTAL CONTROL 30, 35  
Party Chain 51  
Party Light 53  
PAUSE MODE 34  
Podržani diskovi/  
datoteke 8  
Prikazivanje informacija 31  
Displej 32  
TV ekran 31

## Q

QUICK podešavanje 24

## R

Repeat Play 30  
Reprodukcija sa PBC  
uređaja 28  
RESET 35, 63  
Režim za uštedu energije 25

## S

SCREEN SAVER 35  
Shuffle Play 29  
STANDBY LINKED TO TV 36  
SUBTITLE 28, 33  
SYSTEM SETUP 35

## Š

Jezik/zvuk 28

## T

TRACK SELECTION 35  
TV TYPE 33

## U

Uglovi 28  
Uparivanje 40  
USB prenos 36  
Brisanje 38  
Brzina protoka bitova 37  
REC1 prenos 37, 38  
Sinhronizovani  
prenos 37, 38  
USB uređaji 10, 26, 37

## V

VIDEO SETUP 33

## W

WAV datoteka 8  
WMA datoteka 8

## Z

Zvučni efekat 49

## Ž

Xvid datoteka 8  
YCbCr/RGB(HDMI) 36



**HDMI**



**Bluetooth**

**LDAC**



**MP3**

---

<http://www.sony.net/>



\* 4 5 8 4 0 5 1 1 3 \* (1)